

ВСЕМИРНЫЙ АНТИДОПИНГОВЫЙ КОДЕКС

МЕЖДУНАРОДНЫЙ СТАНДАРТ

МЕЖДУНАРОДНЫЙ СТАНДАРТ ПО ТЕРАПЕВТИЧЕСКОМУ ИСПОЛЬЗОВАНИЮ

| 2015



WORLD
ANTI-DOPING
AGENCY

play true

РУСАДА



МЕЖДУНАРОДНЫЙ СТАНДАРТ ПО ТЕРАПЕВТИЧЕСКОМУ ИСПОЛЬЗОВАНИЮ



Международный стандарт по терапевтическому использованию (МСТИ) Всемирного антидопингового кодекса, является обязательным Международным стандартом, разработанным как часть Всемирной антидопинговой программы.

Международный стандарт по терапевтическому использованию запрещенных субстанций был впервые принят в 2004 году и вступил в силу с 1 января 2005 года. Последующие изменения были внесены в 2009, 2010 и 2011 годах. Прилагаемый МСТИ включает изменения к данному стандарту, которые были одобрены 15 ноября 2013 года Исполнительным комитетом ВАДА на Всемирной конференции «Допинг в спорте» в Йоханнесбурге. Пересмотренный МСТИ вступит в силу 1 января 2015 года.

Неофициальный перевод

Официальный текст Международного стандарта по терапевтическому использованию подготовлен ВАДА и опубликован на английском и французском языках. В случае любых расхождений между английской и французской версиями, английская версия будет считаться превалярующей.

***Благодарность:**

Всемирное антидопинговое агентство (ВАДА) благодарит НП «РУСАДА» за его ценный вклад в перевод на русский язык Международного стандарта по терапевтическому использованию. Это способствует распространению Международного стандарта по терапевтическому использованию по всему миру и позволяет ВАДА, государственным органам и представителям спортивного движения работать вместе с целью искоренения допинга в спорте.

ЧАСТЬ ПЕРВАЯ:**ВВЕДЕНИЕ, ПОЛОЖЕНИЯ КОДЕКСА И ОПРЕДЕЛЕНИЯ 6**

1.0. Введение и сфера применения	6
2.0 Положения Кодекса	6
3.0 Определения и интерпретация	11

ЧАСТЬ ВТОРАЯ:**СТАНДАРТЫ И ПРОЦЕСС ВЫДАЧИ РАЗРЕШЕНИЯ
НА ТЕРАПЕВТИЧЕСКОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ 19**

4.0 Получение ТИ	19
5.0 Ответственность Антидопинговых организаций по ТИ	20
6.0 Процесс подачи запроса на ТИ	24
7.0 Процесс признания ТИ	26
8.0 Пересмотр ВАДА решений по ТИ	28
9.0 Конфиденциальность информации	30

Приложение 1: Статья 4.4 Кодекса (блок-схема)	32
---	----

Приложение 2: Бланк запроса на ТИ	34
---	----

ЧАСТЬ ПЕРВАЯ: ВВЕДЕНИЕ, ПОЛОЖЕНИЯ КОДЕКСА И ОПРЕДЕЛЕНИЯ

1.0. Введение и сфера применения

Международный стандарт по терапевтическому использованию (МСТИ) Всемирного антидопингового кодекса, является обязательным *Международным стандартом*, разработанным как часть Всемирной антидопинговой программы.

Целью МСТИ является установление

- а) условий, при наличии которых выдается разрешение на терапевтическое использование (или *ТИ*), обосновывающее наличие *Запрещенной субстанции* в *Пробе Спортсмена* или *Использование Спортсменом* или *Попытка Использования*, *Обладание* и (или) *Назначение* или *Попытку Назначения Запрещенной субстанции* или *Запрещенного метода* в терапевтических целях;
- б) обязанности *Антидопинговой организации* по вынесению решений по *ТИ* и информировании о нем;
- в) процесса подачи *Спортсменом* запроса на *ТИ*;
- г) процесса получения *Спортсменом* признания *ТИ*, выданного одной *Антидопинговой организацией*, другой *Антидопинговой организацией*;
- д) процесса пересмотра решений по *ТИ* со стороны *ВАДА*;
- е) положений строгой конфиденциальности процесса подачи запроса на *ТИ*.

Определения, предусмотренные *Кодексом*, выделены курсивом. Термины, которые определены данным *Международным стандартом*, подчеркнуты.

2.0 Положения *Кодекса*

Следующие статьи *Кодекса* 2015 напрямую относятся к Международному стандарту по *ТИ*:

4.4. Разрешение на терапевтическое использование (*ТИ*)

4.4.1. Наличие *Запрещенной субстанции* или ее *Метаболитов*, или *Маркеров*, *Использование* или *Попытка Использования Запрещенной субстанции* или *Запрещенного метода*, *Обладание Запрещенными субстанциями* или *Запрещенными методами*, или *Назначение Запрещенной субстанции* или *Запрещенного метода*, соответствующие разрешению на терапевтическое использование, которое было выдано на основании Международного стандарта по терапевтическому использованию, не должны считаться нарушением антидопинговых правил.

4.4.2. *Спортсмены*, которые не являются *Спортсменами международного уровня*, должны обращаться в его или ее *Национальную антидопинговую организацию* для получения *ТИ*. Если *Национальная антидопинговая организация* отказывает в выдаче *ТИ*, *Спортсмен* имеет право подать апелляцию исключительно в апелляционный орган национального уровня, предусмотренный в статье 13.2.2 и 13.2.3.

4.4.3 *Спортсмен*, который является *Спортсменом международного уровня*, должен подавать запрос в его или ее Международную федерацию.

4.4.3.1 Если *Спортсмен* уже имеет *ТИ*, выданное его или ее *Национальной антидопинговой организацией*, на соответствующую субстанцию или метод, и если *ТИ* отвечает критериям, изложенным в Международном стандарте по терапевтическому использованию, то Международная федерация должна признать его. Если Международная федерация считает, что *ТИ* не отвечает критериям, содержащимся в Международном стандарте по терапевтическому использованию, и отказывается его признавать, Международная федерация незамедлительно должна известить *Спортсмена* и его *Национальную антидопинговую организацию* с указанием причин отказа. В этом случае *Спортсмен* или *Национальная антидопинговая организация* могут в течение 21 дня с даты такого уведомления передать дело на рассмотрение ВАДА. Если дело было передано ВАДА для рассмотрения, *ТИ*, выданное *Национальной антидопинговой организацией*, продолжает действовать для Соревновательного и Внесоревновательного Тестирования на национальном уровне (но недействительно для Соревнований международного уровня) до принятия решения ВАДА. Если дело не было передано в ВАДА для рассмотрения, *ТИ* становится недействительным для любых целей по истечении 21-дневного срока, предусмотренного для подачи *ТИ* на рассмотрение.

4.4.3.2. Если *Спортсмен* не имеет *ТИ*, выданного своей *Национальной антидопинговой организацией* в отношении соответствующей субстанции или метода, *Спортсмен* должен подать запрос напрямую в свою Международную федерацию, как только возникнет такая необходимость. Если Международная федерация (или *Национальная антидопинговая организация*, в случаях когда она согласилась рассмотреть запрос от имени Международной федерации) отказывает *Спортсмену*, она должна незамедлительно известить *Спортсмена* об этом с указанием причин отказа. Если Международная федерация предоставляет *Спортсмену* *ТИ*, она должна уведомить об этом не только *Спортсмена*, но и его или ее *Национальную антидопинговую организацию*, и если *Национальная антидопинговая организация* посчи-

ЧАСТЬ ПЕРВАЯ: ВВЕДЕНИЕ, ПОЛОЖЕНИЯ КОДЕКСА И ОПРЕДЕЛЕНИЯ

тает, что *ТИ* не отвечает критериям, установленным Международным стандартом по терапевтическому использованию, то она имеет право в течение 21 дня с даты уведомления передать это дело в *ВАДА* для рассмотрения. Если *Национальная антидопинговая организация* передает дело в *ВАДА* для рассмотрения, *ТИ*, выданное Международной федерацией, остается в силе для *Соревнований* международного уровня и *Внесоревновательного Тестирования* (но не распространяется на *Соревнования* национального уровня) до принятия решения *ВАДА*. Если *Национальная антидопинговая организация* не передает дело в *ВАДА* для рассмотрения, *ТИ*, выданное Международной федерацией, становится действительным также для *Соревнований* национального уровня по истечении 21-дневного срока, предусмотренного для подачи *ТИ* на рассмотрение.

Примечание к статье 4.4.3. Если Международная федерация отказывается признавать ТИ, выданное Национальной антидопинговой организацией, потому что не хватает медицинских документов или другой информации для удовлетворения критериев, установленных Международным стандартом по терапевтическому использованию, дело не должно передаваться в ВАДА. Напротив, пакет документов должен быть дополнен и повторно передан в Международную федерацию для рассмотрения. Если Международной федерацией для Тестирования был выбран Спортсмен, не являющийся Спортсменом международного уровня, то она должна признавать ТИ, выданное такому Спортсмену Национальной антидопинговой организацией.

4.4.4. *Организатор крупного спортивного мероприятия* может потребовать от *Спортсменов* подавать запросы на *ТИ*, в случае если они хотят *Использовать Запрещенную субстанцию* или *Запрещенный метод* в связи со *Спортивным мероприятием*.

В этом случае

4.4.4.1. *Организатор крупного спортивного мероприятия* должен обеспечить доступный процесс подачи *Спортсменом* запроса на *ТИ*, если у него его нет. В случае выдачи *ТИ* оно имеет силу только на данном *Спортивном мероприятии*.

4.4.4.2. Если у *Спортсмена* уже есть *ТИ*, выданное его или ее *Национальной антидопинговой организацией* или *Международной федерацией*, и если данное *ТИ* соответствует критериям, установленным в Международном стандарте по терапевтическому использованию, *Организатор крупного спортивного мероприятия*

должен признавать такое *ТИ*. Если *Организатор крупного спортивного мероприятия* считает, что *ТИ* не соответствует данным критериям, и отказывается его признавать, он должен незамедлительно проинформировать об этом *Спортсмена* с объяснением причин отказа.

4.4.4.3. Решение *Организатора крупного спортивного мероприятия* признавать или не признавать *ТИ* может быть обжаловано *Спортсменом* исключительно в независимый орган, созданный или назначенный для этих целей *Организатором крупного спортивного мероприятия*. Если *Спортсмен* не подает апелляцию (или если решение по апелляции принимается не в его пользу), он или она не могут *Использовать* соответствующую *Запрещенную субстанцию* или *Запрещенный метод* в отношении *Спортивного мероприятия*, однако любое *ТИ*, выданное его или ее *Национальной антидопинговой организацией* или *Международной федерацией* на данную субстанцию или метод, продолжает действовать за рамками *Спортивного мероприятия*.

Примечание к статье 4.4.4.3. Например, подразделение *Ad Hoc КАС* или подобный орган может выступать в качестве независимой апелляционной инстанции для отдельных *Спортивных мероприятий*, или *ВАДА* может согласиться выполнять такую функцию. Если ни *КАС*, ни *ВАДА* не выполняют указанную функцию, у *ВАДА* остается право (но не обязательство) пересматривать в любое время решения по *ТИ*, вынесенные в отношении *Спортивного мероприятия*, в соответствии со статьей 4.4.6.

4.4.5. Если *Антидопинговой организацией* для *Тестирования* был отобран *Спортсмен*, не являющийся *Спортсменом международного или национального уровня*, который *Использует Запрещенную субстанцию* или *Запрещенный метод* в терапевтических целях, *Антидопинговая организация* может разрешить ему или ей подать запрос на ретроактивное *ТИ*.

4.4.6. *ВАДА* должно пересматривать решение *Международной федерации* не признавать *ТИ*, выданное *Национальной антидопинговой организацией*, которое было ему передано *Спортсменом* или *Национальной антидопинговой организацией Спортсмена*. Кроме того, *ВАДА* должно пересматривать решение *Международной федерации* о выдаче *ТИ*, которое было направлено *Национальной антидопинговой организацией Спортсмена*. *ВАДА* может пересматривать любые другие решения по *ТИ* в любое время по просьбе заинтересованных сторон или по собственной инициативе. Если решение о выдаче *ТИ* отвечает всем критериям, установленным

ЧАСТЬ ПЕРВАЯ: ВВЕДЕНИЕ, ПОЛОЖЕНИЯ КОДЕКСА И ОПРЕДЕЛЕНИЯ

Международным стандартом по терапевтическому использованию, ВАДА не будет его изменять. Если решение не отвечает указанным критериям, ВАДА отзовет его.

Примечание к статье 4.4.6. ВАДА имеет право назначать оплату для покрытия расходов по:
а) пересмотру, которое было запрошено в соответствии со статьей 4.4.
б) любому пересмотру, которое оно осуществило, и по которому решение было отменено.

4.4.7. Любое решение по *ТИ* Международной федерации (или *Национальной антидопинговой организации*, согласившейся рассмотреть заявление от имени Международной федерации), которое не было пересмотрено ВАДА или которое было пересмотрено ВАДА, но не было отменено по результатам пересмотра, может быть обжаловано *Спортсменом* и (или) *Национальной антидопинговой организацией* исключительно в *КАС*.

Примечание к статье 4.4.7. В указанных случаях решение, на которое подается апелляция, является решением Международной федерации по ТИ, а не решением ВАДА не пересматривать решение по ТИ или, рассмотрев материалы дела, не отменять его. Однако срок на подачу апелляции начинается только после принятия ВАДА решения. В любом случае, рассматривало ли ВАДА это дело или нет, ВАДА должно быть уведомлено об апелляции на случай, если оно посчитает необходимым участвовать в рассмотрении апелляции.

4.4.8. Решение ВАДА об отмене *ТИ* может быть обжаловано *Спортсменом*, *Национальной антидопинговой организацией* и (или) Международной федерацией исключительно в *КАС*.

4.4.9. Неспособность принять решение в течение разумного срока по должным образом поданному заявлению на выдачу/признание *ТИ* или на пересмотр решения по *ТИ* будет считаться отказом по данному заявлению.

4.5. Программа мониторинга

ВАДА после консультаций с *Подписавшимися сторонами* и правительствами должно разработать программу мониторинга субстанций, которые не входят в *Запрещенный список*, но злоупотребление которыми ВАДА хотело бы отслеживать для обнаружения случаев неправильного использования в спорте. Перед любыми *Тестированиями* ВАДА должно публиковать список таких субстанций, которые будут отслеживаться. Лаборатории будут периодически информировать ВАДА о зафиксированных случаях *Использования* или присутствия таких субстанций

по совокупности по видам спорта и о том, были ли *Пробы* взяты в *Соревновательном* или во *Внесоревновательном* периоде. Такие отчеты не будут содержать никакой дополнительной информации относительно конкретных *Проб*. ВАДА как минимум один раз в год должно предоставлять общую статистическую информацию по видам спорта об этих дополнительных субстанциях Международным федерациям и *Национальным антидопинговым организациям*. ВАДА обязано обеспечить строгую конфиденциальность информации в отношении конкретных *Спортсменов. Использование*, о котором было заявлено, или наличие мониторируемых субстанций не должно рассматриваться как нарушение антидопинговых правил.

13.4. Апелляции по поводу решений по *ТИ*

Апелляция на решения по *ТИ* может подаваться исключительно в порядке, предусмотренном статьей 4.4.

3.0 Определения и интерпретация

3.1 Термины и определения из *Кодекса* 2015 года используются в Международном стандарте по *ТИ*:

АДАМС (ADAMS — Anti-Doping Administration and Management System)

Система антидопингового администрирования и управления — это система, предназначенная для управления базой данных, расположенной в интернете, путем ввода, хранения, распространения данных и составления отчетов, разработанная для оказания помощи заинтересованным сторонам и ВАДА в их антидопинговой деятельности при соблюдении законодательства о защите данных.

Антидопинговая организация (Anti-Doping Organization)

Подписавшаяся сторона, ответственная за принятие правил, направленных на инициирование, внедрение и реализацию любой части процесса *Допинг-контроля*. В частности, *Антидопинговыми организациями* являются Международный олимпийский комитет, Международный паралимпийский комитет, другие *Организаторы крупных спортивных мероприятий*, которые проводят *Тестирование* на своих *Спортивных мероприятиях*, ВАДА, Международные федерации и *Национальные антидопинговые организации*.

ВАДА (WADA)

Всемирное антидопинговое агентство

ЧАСТЬ ПЕРВАЯ: ВВЕДЕНИЕ, ПОЛОЖЕНИЯ КОДЕКСА И ОПРЕДЕЛЕНИЯ

Запрещенная субстанция (Prohibited Substance)

Любая субстанция или класс субстанций, приведенных в *Запрещенном списке*.

Запрещенный метод (Prohibited Method)

Любой метод, приведенный в *Запрещенном списке*.

Запрещенный список (Prohibited List)

Список, устанавливающий перечень *Запрещенных субстанций* и *Запрещенных методов*.

Использование (Use)

Использование, применение, употребление в пищу, введение инъекционным путем, а также применение любым другим способом чего бы то ни было, относящегося к *Запрещенным субстанциям* и *Запрещенным методам*.

Кодекс (Code)

Всемирный антидопинговый Кодекс.

Назначение (Administration)

Предоставление, поставка, контроль, содействие, иной вид участия в *Использовании* или *Попытке Использования* другим *Лицом* *Запрещенной субстанции* или *Запрещенного метода*. Однако данное определение не распространяется на добросовестные действия медицинского персонала по использованию *Запрещенной субстанции* или *Запрещенного метода* с реальной терапевтической целью, подтвержденной соответствующими документами или имеющей иное приемлемое объяснение. Также оно не распространяется на действия с *Запрещенными субстанциями*, которые не запрещены при *Внесоревновательном Тестировании*, если только обстоятельства в целом не указывают на то, что *Запрещенные субстанции* не предназначались для использования с реальной терапевтической целью, подтвержденной соответствующими документами, или были направлены на улучшение спортивных результатов.

Национальная антидопинговая организация (National Anti-Doping Organization)

Организация (ии), определенная (ые) каждой страной в качестве обладающей (их) полномочиями и отвечающей (ие) за принятие и реализацию антидопинговых правил, осуществление сбора *Проб*, обработку результатов *Тестирования*, проведения слушаний на национальном уровне. Если это назначение не было

сделано компетентным (и) органом (ами) государственной власти, такой структурой должен быть *Национальный олимпийский комитет* или уполномоченная им организация.

Неблагоприятный результат анализа (Adverse Analytical Finding)

Заключение из лаборатории, аккредитованной ВАДА, или из другой одобренной ВАДА лаборатории о том, что в соответствии с Международным стандартом для лабораторий и соответствующими Техническими документами в *Пробе* обнаружено присутствие *Запрещенной субстанции*, или ее *Метаболитов*, или *Маркеров* (включая повышенное количество эндогенных субстанций), или получено доказательство *Использования Запрещенного метода*.

Обладание (Possession)

Реальное, физическое *Обладание* или доказуемое косвенное *Обладание* (которое имеет место, когда *Лицо* имеет эксклюзивный контроль или намеревается осуществить контроль над *Запрещенной субстанцией* или *Запрещенным методом*, или помещениями, где находится *Запрещенная субстанция* или применяется *Запрещенный метод*). Если *Лицо* не обладает эксклюзивным контролем, то факт косвенного обладания будет иметь место только тогда, когда *Лицо* знало о наличии *Запрещенной субстанции* или *Запрещенного метода* и намеревалось установить такой контроль. Нарушением антидопинговых правил на основании только *Обладания* не могут считаться случаи, когда *Лицо*, обладая *Запрещенной субстанцией* или *Запрещенным методом*, до получения любого уведомления о нарушении антидопинговых правил предпримет конкретные шаги с целью показать, что оно никогда не намеревалось *Обладать Запрещенной субстанцией* или *Запрещенным методом*, ясно заявив об отказе в *Обладании Антидопинговой организации*. Несмотря на какие-либо противоречия в данном определении, покупка *Запрещенной субстанции* или *Запрещенного метода* (включая покупку через электронные или другие средства) считается *Обладанием Запрещенной субстанции* или *Запрещенным методом* для *Лица*, сделавшего такую покупку.

Примечание. По данному определению стероиды, обнаруженные в автомобиле Спортсмена, будут означать нарушение, кроме тех случаев, когда Спортсмен докажет, что кто-то другой пользовался его автомобилем. Однако в таком случае Антидопинговая организация должна будет установить, что даже если Спортсмен не имел эксклюзивного контроля над автомобилем, он знал о стероидах и намеревался установить контроль над ними. Таким же образом, если в домашней аптечке Спортсмена, к которой имели доступ Спортсмен

ЧАСТЬ ПЕРВАЯ: ВВЕДЕНИЕ, ПОЛОЖЕНИЯ КОДЕКСА И ОПРЕДЕЛЕНИЯ

и его супруга, обнаружены стероиды, Антидопинговая организация должна будет установить, что Спортсмен знал о наличии стероидов в аптечке и намеревался установить над ними контроль. Сам акт покупки Запрещенной субстанции является Обладанием, даже в случае, например, когда продукт не доставлен, получен кем-то другим или отправлен на адрес третьего лица.

Организатор крупного спортивного мероприятия (Major Event Organizations)

Континентальные ассоциации Национальных олимпийских комитетов и другие международные организации, объединяющие несколько видов спорта и выступающие в качестве руководящих органов для континентальных, региональных и других Международных спортивных мероприятий.

Подписавшиеся стороны (Signatories)

Организации, подписавшие Кодекс и согласившиеся соблюдать изложенные в нем принципы и правила, в соответствии со статьей 23.

Тестирование (Testing)

Часть процесса Допинг-контроля, включающая в себя составление плана сбора Проб, сбор Проб, обращение с ними, а также доставку Проб в лабораторию.

ТИ (TUE)

Разрешение на терапевтическое использование, предусмотренное статьей 4.4.

Соревнование (Competition)

Единичная гонка, матч, игра или единичное спортивное состязание — например, баскетбольный матч или финал забега на 100 метров на Олимпийских играх. Для многоэтапных гонок и других спортивных состязаний, где призы разыгрываются ежедневно или с другими промежутками, различие между Соревнованием и Спортивным мероприятием будет устанавливаться в соответствии с правилами соответствующей Международной федерации.

Соревновательный (In-Competition)

Если иначе не прописано в правилах Международной федерации или руководящего органа соответствующего Спортивного мероприятия, «Соревновательный период» означает период, начинающийся за двенадцать часов до Соревнования, в котором Спортсмен заявлен на участие, до конца Соревнования и процесса сбора Проб, относящегося к данному Соревнованию.

Примечание. Международная федерация или Руководящий орган Спортивного мероприятия вправе устанавливать «Соревновательный период», отличающийся от Периода проведения Спортивного мероприятия.

Спортсмен (Athlete)

Любое *Лицо*, занимающееся спортом на международном (как это установлено каждой Международной федерацией) или национальном уровне (как это установлено каждой Национальной антидопинговой организацией). Антидопинговая организация имеет право по собственному усмотрению применять антидопинговые правила к Спортсмену, который не является Спортсменом ни международного, ни национально уровня, распространяя определение «Спортсмен» и на них. В отношении Спортсменов, которые не являются Спортсменами ни международного, ни национального уровня, Антидопинговая организация может действовать следующим образом: свести к минимуму Тестирование или не проводить Тестирование вообще; анализировать Пробы не на весь перечень Запрещенных субстанций; требовать предоставления меньшего количества информации о местонахождении или вообще не требовать ее предоставления; не требовать заблаговременной подачи запросов на ТИ. Однако если Спортсмен, находящийся под юрисдикцией Антидопинговой организации и выступающей на уровне ниже международного и национального, совершает нарушение антидопинговых правил, предусмотренное в статьях 2.1, 2.3 или 2.5, к нему применяются Последствия, предусмотренные Кодексом (за исключением статьи 14.3.2). Для целей статьи 2.8 и статьи 2.9, а также для проведения информационных и образовательных программ спортсменом является любое *Лицо*, занимающееся спортом под юрисдикцией любой Подписавшейся стороны, правительства или другой спортивной организации, которая приняла Кодекс.

Примечание. Данное определение четко устанавливает, что все Спортсмены международного или национального уровня подпадают под действие антидопинговых правил, изложенных в Кодексе, причем в антидопинговых правилах Международных федераций и Национальных антидопинговых организаций должно быть четко указано, что понимается под «международным уровнем» и «национальным уровнем». Также данное определение позволяет каждой Национальной антидопинговой организации, если она этого пожелает, охватывать своей антидопинговой программой не только Спортсменов международного и национального уровня, но и участников Соревнований более низкого уровня, а также тех, кто занимается фитнесом и вовсе не соревнуется. Национальная антидопинговая организация может, например, принять решение протестировать спортсменов-любителей, но не требовать от них заблаговременной подачи запросов на ТИ. Но нарушение антидопинговых правил, выразившееся в Неблаго-

ЧАСТЬ ПЕРВАЯ: ВВЕДЕНИЕ, ПОЛОЖЕНИЯ КОДЕКСА И ОПРЕДЕЛЕНИЯ

приятном результате анализа или Фальсификации, повлечет все Последствия, предусмотренные Кодексом (за исключением статьи 14.3.2). Решение о том, применять ли Последствия к спортсменам-любителям, которые занимаются фитнесом, но не соревнуются, принимает сама Национальная антидопинговая организация. Подобным образом Организатор крупного спортивного мероприятия, проводящий Спортивное мероприятие только для ветеранов, может принять решение протестировать всех участников, но не анализировать Пробы на весь перечень Запрещенных субстанций. Участники Соревнований всех уровней должны иметь преимущество в получении информации и образования в сфере борьбы с допингом.

Спортсмен международного уровня (International-Level Athlete)

Спортсмены, которые соревнуются на международном уровне, как это определено каждой Международной федерацией, в соответствии с Международным стандартом по тестированию и расследованиям.

Примечание. В соответствии с Международным стандартом по тестированию и расследованиям Международная федерация вправе самостоятельно определять критерии, которые она будет использовать для классификации Спортсменов в качестве Спортсменов международного уровня, например, в соответствии с рейтингом, типом лицензии, в зависимости от того, участвует ли Спортсмен в конкретных Международных спортивных событиях и т.д. Однако эти критерии должны быть опубликованы в четкой и доступной форме, чтобы Спортсмены легко могли определить, являются ли они Спортсменами международного уровня. Например, если одним из критериев является участие в конкретных Международных спортивных событиях, Международная федерация должна опубликовать лист указанных Международных спортивных событий.

Спортсмен национального уровня (National-Level Athlete)

Спортсмены, соревнующиеся на национальном уровне, как определено каждой Национальной антидопинговой организацией, в соответствии с Международным стандартом по тестированию и расследованиям.

Спортивное мероприятие (Event)

Серия отдельных Соревнований, проводимых вместе одной руководящей организацией (например, Олимпийские игры, чемпионаты мира ФИНА или Панамериканские игры).

3.2 Термины и определения из Международного стандарта по защите частной жизни и персональных данных, которые используются в Международном стандарте по ТИ:

Личная информация (Personal Information)

Информация, включающая в себя, без ограничений, любую Конфиденциальную личную информацию, относящуюся к идентифицированному Участнику или Участнику, личность которого можно установить, или относящуюся к иным Лицам, информация о которых Обрабатывается только в рамках Антидопинговой деятельности Антидопинговых организаций.

Примечание к 3.2. Понимается, что Личная информация включает (но не ограничивается ею) имя Спортсмена, дату его рождения, контактную информацию, принадлежность к спортивным организациям, информацию о его местонахождении, информацию о выданных разрешениях на ТИ (если имеются), результаты Тестирований, информацию, касающуюся обработки результатов (включая сведения о слушаниях, наложенных санкциях и апелляциях). Личная информация также включает в себя личные данные и контактную информацию, относящуюся к иным Лицам, а именно медицинскому персоналу и иным Лицам, ответственному за работу со Спортсменом, его лечение и оказание ему помощи в рамках Антидопинговой деятельности. Такая информация считается Личной информацией и ее использование регулируется данным стандартом в течении всего периода ее Обработки, независимо от того остается ли указанный человек в спорте.

3.3 Указанные ниже термины применяются только в Международном стандарте по терапевтическому использованию:

Комитет по терапевтическому использованию (или «КТИ») (Therapeutic Use Exemption Committee (or “TUEC”))

Созданный Антидопинговой организацией орган для рассмотрения запросов на ТИ.

КТИ ВАДА (WADA TUEC)

Созданный ВАДА орган по пересмотру решений по ТИ, принятых другими Антидопинговыми организациями.

Терапевтический (Therapeutic)

Относящийся к лечению какого-либо медицинского состояния с использованием медицинских препаратов или методов; обеспечивающий лечение или помогающий в нем.

ЧАСТЬ ПЕРВАЯ: ВВЕДЕНИЕ, ПОЛОЖЕНИЯ КОДЕКСА И ОПРЕДЕЛЕНИЯ

3.4 Интерпретация:

3.4.1 Если не указано иное, ссылки на статьи означают ссылки на статьи в Международном стандарте по терапевтическому использованию.

3.4.2 Примечания, сопровождающие различные положения Международного стандарта по терапевтическому использованию, должны использоваться для интерпретации данного *Международного стандарта*.

3.4.3 Официальный текст Международного стандарта по терапевтическому использованию подготовлен ВАДА и опубликован на английском и французском языках. В случае любых расхождений между английской и французской версиями, английская версия будет считаться превалирующей.

ЧАСТЬ ВТОРАЯ: СТАНДАРТЫ И ПРОЦЕСС ВЫДАЧИ РАЗРЕШЕНИЯ НА ТЕРАПЕВТИЧЕСКОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

4.0 Получение *ТИ*

4.1 Спортсмену может быть выдано *ТИ*, если (и только если) он или она продемонстрируют, что соблюдено каждое из следующих условий:

- а) *Запрещенная субстанция* или *Запрещенный метод* необходим для лечения острого или хронического заболевания, и, что неприменение данной *Запрещенной субстанции* или *Запрещенного метода* приведет к значительному ухудшению состояния здоровья Спортсмена.
- б) *Терапевтическое Использование Запрещенной субстанции* или *Запрещенного метода* крайне маловероятно может привести к дополнительному улучшению спортивного результата, кроме ожидаемого улучшения состояния здоровья Спортсмена, после проведенного лечения острого или хронического заболевания.
- в) Отсутствие разумной *Терапевтической альтернативы Использованию Запрещенной субстанции* или *Запрещенного метода*.
- г) Необходимость *Использования Запрещенной субстанции* или *Запрещенного метода* не является следствием, полностью или частично, предыдущего *Использования (без ТИ) субстанции* или *метода*, запрещенных на момент их *Использования*.

Примечание к статье 4.1. Документы «Медицинская информация в поддержку решений КТИ», разработанные ВАДА и размещенные на его сайте, должны использоваться для оказания помощи при применении указанных критериев в отношении конкретных заболеваний.

4.2 Спортсмен, которому необходимо использовать *Запрещенную субстанцию* или *Запрещенный метод* по *Терапевтическим* причинам, должен получить *ТИ* до начала *Использования* или *Обладания* указанной субстанцией или методом, если только к нему не применяется одно из указанных в статье 4.3 исключения.

ЧАСТЬ ВТОРАЯ: СТАНДАРТЫ И ПРОЦЕСС ВЫДАЧИ РАЗРЕШЕНИЯ НА ТЕРАПЕВТИЧЕСКОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

4.3 Спортсмену может быть выдано ретроактивное *ТИ*, таким образом, одобрив Терапевтическое Использование Запрещенной субстанции или Запрещенного метода в следующих случаях:

- а) при оказании неотложной медицинской помощи или резком ухудшении состояния здоровья; или
- б) при отсутствии в силу исключительных обстоятельств у *Спортсмена* достаточного времени или возможности для того, чтобы подать запрос, а у КТИ для того, чтобы рассмотреть запрос до сдачи *Пробы*; или
- в) примененные правила требуют от *Спортсмена* (см. примечание к статье 5.1) или разрешают *Спортсмену* (см. статью 4.4.5 *Кодекса*) подать запрос на ретроактивное *ТИ*; или

Примечание к 4.3(в). Данным Спортсменам настоятельно рекомендуется иметь полный комплект медицинских документов, подтверждающих соответствие условиям выдачи *ТИ*, предусмотренным в статье 4.1., в случае возникновения необходимости подачи запроса на ретроактивное *ТИ* после сдачи *Пробы*.

- д) *ВАДА* и *Антидопинговая организация*, в которую поступил или поступит запрос, согласились, что принцип справедливости требует выдачи ретроактивного *ТИ*.

Примечание к 4.3(д). Несогласие *ВАДА* и (или) *Антидопинговой организации* применить статью 4.3 (д) не может быть использовано в качестве защиты во время разбирательства по возможному нарушению антидопинговых правил либо путем подачи апелляции, или другим способом.

5.0 Ответственность Антидопинговых организаций по *ТИ*

5.1 Статья 4.4 *Кодекса* определяет а) какие *Антидопинговые организации* имеют полномочия по принятию решений, касающихся *ТИ*, б) как данные решения по *ТИ* должны признаваться и соблюдаться другими *Антидопинговыми организациями*, в) когда решения по *ТИ* могут быть пересмотрены и (или) на них может быть подана апелляция.

Примечание к 5.1. См. Приложение 1 — блок-схема с кратким изложением основных положений статьи 4.4 *Кодекса*.

Статья 4.4.2 Кодекса определяет полномочия Национальной антидопинговой организации принимать решения по ТИ в отношении Спортсменов, не являющихся Спортсменами международного уровня. В случае возникновения вопроса о том, какая Национальная антидопинговая организация должна принимать решение по запросу на ТИ от Спортсмена, не являющегося Спортсменом международного уровня, решение будет приниматься ВАДА. Решение ВАДА является окончательным и не подлежащим апелляции.

В случае, когда исходя из требований и задач национальной политики, Национальная антидопинговая организация при составлении плана распределения Проб выделяет некоторые виды спорта в качестве приоритетных (как это предусмотрено в статье 4.4.1 Международного стандарта по тестированию и расследованиям), Национальная антидопинговая организация может отказаться рассматривать запросы на ТИ, поданные до сдачи Пробы, от Спортсменов, выступающих в некоторых или всех видах спорта, не относящихся к приоритетным. Однако в этом случае она должна разрешить любому Спортсмену, сдавшему Пробу, подать запрос на ретроактивное ТИ. Национальная антидопинговая организация должна публиковать свою политику в отношении ТИ на своем веб-сайте с целью соблюдения прав заинтересованных Спортсменов.

5.2 Каждая Национальная антидопинговая организация, Международная федерация и Организатор крупного спортивного мероприятия должны создать КТИ для рассмотрения соответствия запросов на выдачу или признание ТИ критериям, установленным в статье 4.1.

Примечание к 5.2. Хотя Организатор крупного спортивного мероприятия может пойти по пути автоматического признания выданных ранее ТИ, должен все равно быть разработан механизм подачи и рассмотрения запросов на ТИ от Спортсменов, принимающих участие в Спортивном мероприятии, если у них возникает такая необходимость. По своему усмотрению Организатор крупного спортивного мероприятия может создать собственный КТИ для этих целей или по договору передать эти функции третьей стороне (такой как SportAccord). Цель в каждом случае всегда одна — Спортсмены, участвующие в данном Спортивном мероприятии, должны иметь возможность получить ТИ до начала своего участия в соревнованиях.

а) КТИ должен состоять, как минимум, из трех врачей, имеющих опыт в области лечения и восстановления Спортсменов, а так же обладать глубокими знаниями в области клинической и спортивной медицины, а также медицинского контроля. В тех случаях, когда речь идет о Спортсменах с ограниченными физически-

ЧАСТЬ ВТОРАЯ: СТАНДАРТЫ И ПРОЦЕСС ВЫДАЧИ РАЗРЕШЕНИЯ НА ТЕРАПЕВТИЧЕСКОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

ми возможностями, хотя бы один член КТИ должен обладать опытом лечения и ухода за *Спортсменами* с ограниченными физическими возможностями или иметь опыт лечения заболевания, связанного с ограничением физических возможностей данного *Спортсмена*.

- б) для обеспечения должного уровня независимости при принятии решений большинство членов КТИ не должны зависеть от *Антидопинговой организации*, которая их назначила. Все члены КТИ должны подписать декларацию об отсутствии конфликта интересов и конфиденциальности (образец данного заявления доступен на веб-сайте *ВАДА*).

5.3 Каждая *Национальная антидопинговая организация*, *Международная федерация* и *Организатор крупного спортивного мероприятия* должны разработать четкий процесс подачи запроса на *ТИ* в свои КТИ, который бы соответствовал требованиям данного *Международного стандарта*. Данная организация, как минимум, обязана опубликовать детальную процедуру подачи запроса на *ТИ* на своем веб-сайте на видном месте и выслать ее *ВАДА*. *ВАДА* может опубликовать эту информацию на собственном сайте.

5.4 Каждая *Национальная антидопинговая организация*, *Международная федерация* и *Организатор крупного спортивного мероприятия* должны незамедлительно информировать (на английском или французском языках) обо всех принятых решениях КТИ о выдаче или об отказе в *ТИ*, а также о решениях признать или не признать *ТИ*, выданное другой *Антидопинговой организацией*, через *АДАМС* или иную одобренную *ВАДА* систему. В отношении выданных *ТИ* уведомление должно включать (на английском или французском языках):

- а) не только одобренная к употреблению субстанция или метод, но и доза(ы) препарата, частота приема, разрешенный путь введения, срок действия *ТИ* и любые другие условия, установленные в связи с выдачей *ТИ*; и
- б) форма запроса на *ТИ* и соответствующая клиническая информация (переведенная на английский или французский язык), подтверждающая, что в отношении данного *ТИ* соблюдены условия статьи 4.1 (вся информация будет доступна только для *ВАДА*, *Национальной антидопинговой организации*, *Международной федерации* и *Организатору крупного спортивного мероприятия*, организующего *Спортивное мероприятие*, в котором *Спортсмен* хочет принять участие).

Примечание к 5.4. Процесс признания ТИ значительно облегчается, если используется система АДАМС.

5.5 В случае когда *Национальная антидопинговая организация* выдает *Спортсмену* разрешение на *ТИ*, то она должна предупредить его/ее в письменном виде, что а) выданное *ТИ* действует только на национальном уровне, и б) если *Спортсмен* становится *Спортсменом международного уровня* или участвует в *Международном спортивном мероприятии*, то *ТИ* не будет действовать для этого уровня, пока оно не будет признано Международной федерацией или *Организатором крупного спортивного мероприятия* в соответствии со статьей 7.1. Впоследствии *Национальная антидопинговая организация* должна помочь *Спортсмену* определить, когда ему/ей необходимо подать запрос на признание *ТИ* в Международную федерацию или *Организатору крупного спортивного мероприятия*, а также должна оказать необходимую помощь в процессе признания, выданного ею *ТИ*.

5.6 Каждая Международная федерация и *Организатор крупного спортивного мероприятия* должны опубликовать информацию (как минимум, на видном месте на своем веб-сайте, а также отослав информацию в ВАДА), в которой четко будет описано 1) какие *Спортсмены*, попадающие под их юрисдикцию, должны подавать запросы на *ТИ* и когда; и 2) какие решения по *ТИ* других *Антидопинговых организаций*, они автоматически признают в силу поданного запроса, в соответствии со статьей 7.1 (а); и 3) какие решения по *ТИ* других *Антидопинговых организаций* требуют признания, в соответствии со статьей 7.1 (б). ВАДА может опубликовать такую информацию на своем веб-сайте.

5.7 Если *Спортсмен*, имеющий *ТИ*, выданное *Национальной антидопинговой организацией*, становится *Спортсменом международного уровня* или принимает участие в *Международном спортивном мероприятии*, то данное *ТИ* не будет иметь силы, пока не будет признано соответствующей Международной федерацией, в соответствии со статьей 7.0. Любое *ТИ*, выданное Международной федерацией *Спортсмену*, который принимает участие в *Международном спортивном мероприятии*, организованном *Организатором крупного спортивного мероприятия*, не будет считаться действительным, если только и до тех пор пока соответствующий *Организатор крупного спортивного мероприятия* не признает выданное *ТИ*, в соответствии со статьей 7.0. Как результат, если Международная федерация или *Организатор крупного спортивного мероприятия* (в зависимости от обстоятельств) отказываются признать *ТИ*, то (с учетом прав *Спортсмена* на подачу апелляции

ЧАСТЬ ВТОРАЯ: СТАНДАРТЫ И ПРОЦЕСС ВЫДАЧИ РАЗРЕШЕНИЯ НА ТЕРАПЕВТИЧЕСКОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

и пересмотр) данное ТИ не может оправдать наличие, *Использование, Обладание* или *Назначение Запрещенной субстанции* или *Запрещенного метода*, указанных в *ТИ*, в отношении данной международной федерации или *Организатора крупного спортивного мероприятия*.

6.0 Процесс подачи запроса на *ТИ*

6.1 Спортсмену, нуждающемуся в *ТИ*, следует подать запрос в возможно короткие сроки. Для получения разрешения на использование субстанций, запрещенных только в *Соревновательный* период, Спортсмену следует подать запрос не менее чем за 30 дней до начала *Соревнования*, если речь не идет об экстренной или исключительной ситуации. Запрос следует подавать в его или ее *Национальную антидопинговую организацию*, Международную федерацию и (или) *Организатору крупного спортивного мероприятия* (в зависимости от обстоятельств), используя установленную форму запроса на *ТИ*. *Антидопинговые организации* должны разместить форму запроса на *ТИ*, которую они хотят, чтобы *Спортсмены* использовали, в свободном доступе для скачивания. Данная форма должна быть разработана на основе шаблона, представленного в Приложении 2. Форма может быть изменена *Антидопинговыми организациями*, путем включения запросов о предоставлении дополнительной информации, но ни один из разделов или пунктов, представленных в шаблоне, не может быть удален.

6.2 Спортсмен должен подавать запрос на *ТИ* в соответствующую *Антидопинговую организацию* через систему АДАМС или в ином порядке, как это установлено *Антидопинговой организацией*. Форма должна сопровождаться:

- а) заявлением врача, имеющего соответствующую квалификацию, свидетельствующее, что *Спортсмен* нуждается в использовании *Запрещенной субстанции* или *Запрещенного метода* с Терапевтическими целями; и
- б) подробной историей болезни, включая документы от врачей, первоначально поставивших диагноз (в случаях, когда это возможно) и результаты лабораторных и клинических исследований, а также визуализирующие исследования, имеющие отношение к данному запросу.

Примечание к 6.2(б). Информация, предоставленная в отношении диагноза, лечения и срока действия документов, должна соответствовать документам ВАДА, размещенным в разделе «Медицинская информация в поддержку решений КТИ».

6.3 *Спортсмен* должен сохранять копии запроса на *ТИ* и всех документов и материалов, поданных им/ее в поддержку данного запроса на *ТИ*.

6.4 Запрос на *ТИ* будет рассматриваться КТИ только после получения соответствующим образом заполненного запроса вместе со всеми сопутствующими документами. Не полностью заполненный запрос будет возвращен *Спортсмену* для заполнения и повторного предоставления.

6.5 КТИ может запросить у *Спортсмена* или его/ее врача любую дополнительную информацию, анализы, визуализирующие исследования и другую информацию, которую сочтет необходимой для рассмотрения запроса *Спортсмена*; и (или) обратиться за помощью к другим медицинским или научным экспертам, если будет считать это нужным.

6.6 Любые расходы, возникшие в ходе подачи запроса на *ТИ* и предоставлении дополнительных материалов по требованию КТИ, несет *Спортсмен*.

6.7 КТИ должен принять решение о выдаче или об отказе в *ТИ* в возможно короткие сроки, обычно (если только не возникают исключительные обстоятельства) решение принимается в течение 21 дня с даты получения полностью оформленного запроса. Когда запрос на *ТИ* сделан заблаговременно до начала *Спортивного мероприятия*, КТИ должен приложить все усилия для принятия решения до начала данного *Спортивного мероприятия*.

6.8 Решение КТИ должно быть сообщено *Спортсмену* в письменной форме и должно быть доступно *ВАДА* и другим *Антидопинговым организациям* через систему *АДАМС* или другую систему, одобренную *ВАДА*, в соответствии со статьей 5.4.

а) решение выдать *ТИ* должно обязательно содержать дозировку(и), частоту приема, путь введения и продолжительность введения *Запрещенной субстанции* или *Запрещенного метода*, прием которого разрешается КТИ, с указанием клинических обстоятельств, а также любых условий, устанавливаемых в связи с выдачей *ТИ*.

б) решение об отказе в выдаче *ТИ* должно включать объяснение причин отказа.

6.9 Каждое *ТИ* имеет строго оговоренный срок действия, установленный в решении КТИ, и по окончании которого *ТИ* теряет силу. Если *Спортсмену* необходимо

ЧАСТЬ ВТОРАЯ: СТАНДАРТЫ И ПРОЦЕСС ВЫДАЧИ РАЗРЕШЕНИЯ НА ТЕРАПЕВТИЧЕСКОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

продолжать *Использование Запрещенной субстанции* или *Запрещенного метода* после истечения срока *ТИ*, он/она должны подать новый запрос на *ТИ* до истечения срока действия предыдущего *ТИ*, так чтобы у *КТИ* было достаточно времени для принятия решения до того, как предыдущее *ТИ* потеряет силу.

Примечание к 6.9. При определении срока действия *ТИ* следует руководствоваться документами ВАДА, размещенными в разделе «Медицинская информация в поддержку решений КТИ».

6.10 *ТИ* может быть отозвано до истечения срока действия, если *Спортсмен* не выполняет требования или условия, установленные *Антидопинговой организацией*, которое выдала данное *ТИ*. Также *ТИ* может быть изменено после рассмотрения *ВАДА* или апелляции.

6.11 Когда *Неблагоприятный результат анализа* объявляется вскоре после отмены или окончания срока действия *ТИ*, выданного на *Использование* выявленной *Запрещенной субстанции*, *Антидопинговая организация*, проводя предварительное расследование *Неблагоприятного результата анализа* (статья 7.2 Кодекса), должна выяснить является ли факт обнаружения *Запрещенной субстанции* результатом *Использования* данной субстанции до истечения срока действия, отзыва или пересмотра *ТИ*. В случае положительного ответа, такое *Использование* (и соответственно наличие *Запрещенной субстанции* в *Пробе Спортсмена*) не является нарушением антидопинговых правил.

6.12 Если так случится, что после получения *Спортсменом ТИ*, ему/ей потребуется существенно изменить дозировку, частоту, путь или продолжительность введения *Запрещенной субстанции* или *Запрещенного метода*, указанных в *ТИ*, он/она должны подать новый запрос на *ТИ*. Если наличие, *Использование*, *Обладание* или *Назначение Запрещенной субстанции* или *Запрещенного метода*, не соответствует условиям выданного *ТИ*, то факт наличия у *Спортсмена ТИ* не помешает считать данные действия нарушением антидопинговых правил.

7.0 Процесс признания *ТИ*

7.1 Статья 4.4 Кодекса требует признания *Антидопинговыми организациями ТИ*, выданных другими *Антидопинговыми организациями*, которые отвечают требованиям статьи 4.1. Соответственно если у *Спортсмена*, на которого распространяются требования Международной федерации или *Организатора крупного спортивного мероприятия*, уже есть *ТИ*, то ему/ей не надо подавать запрос на новое

ТИ в Международную федерацию или *Организатору крупного спортивного мероприятия*. Вместо этого:

- а)** Международная федерация или *Организатор крупного спортивного мероприятия* могут опубликовать извещение об автоматическом признании *ТИ*, принятых в соответствии со статьёй 4.4 *Кодекса* (или определенных категорий таких решений, например, принятых определенными *Антидопинговыми организациями*, или касающихся определенных *Запрещенных субстанций*), при условии, что уведомления о таких решениях делаются в соответствии со статьёй 5.4 и соответственно они доступны для рассмотрения *ВАДА*. Если *ТИ Спортсмена* попадает в категорию *ТИ*, автоматически признанных вышеуказанным образом при его выдаче, то ему/ей не надо предпринимать никаких дальнейших действий.

Примечание к 7.1 (а). Для уменьшения нагрузки, возлагаемой на Спортсмена, настоятельно рекомендуется автоматически признавать *ТИ*, уведомление о которых высылается в соответствии со статьёй 5.4. Если международная федерация или Организатор крупного спортивного мероприятия не хотят автоматически признавать все *ТИ*, то им следует автоматически признавать столько *ТИ*, сколько возможно, например, путем опубликования списка Антидопинговых организаций, чьи решения по *ТИ* будут признаваться автоматически, и (или) списка Запрещенных субстанций, *ТИ* по которым будут автоматически признаваться. Указанные публикации должны соответствовать требованиям статьи 5.3, а именно они должны быть размещены на сайте Международной федерации и отправлены в *ВАДА* и Национальные антидопинговые организации.

- б)** В случае отсутствия автоматического признания *ТИ*, Спортсмен должен подать запрос на признание *ТИ* в соответствующую Международную федерацию или *Организатору крупного спортивного мероприятия* через систему АДАМС или в ином порядке, установленном Международной федерацией или *Организатором крупного спортивного мероприятия*. Запрос должен включать в себя копию *ТИ*, первоначальную форму запроса и сопутствующие медицинские документы, указанные в статьях 6.1 и 6.2 (за исключением тех случаев, когда *Национальная антидопинговая организация*, выдавшая *ТИ*, уже внесла само *ТИ* и сопутствующую медицинскую информацию в АДАМС или другую систему, одобренную *ВАДА* в соответствии со статьёй 5.4).

ЧАСТЬ ВТОРАЯ: СТАНДАРТЫ И ПРОЦЕСС ВЫДАЧИ РАЗРЕШЕНИЯ НА ТЕРАПЕВТИЧЕСКОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

7.2 Не полностью заполненные запросы на признание *ТИ* будут возвращены *Спортсмену* для дальнейшей доработки и повторного представления. Кроме того КТИ может запросить у *Спортсмена* или его/ее врача любую дополнительную информацию, анализы, визуализирующие исследования и другую информацию, которую сочтет необходимой для рассмотрения запроса *Спортсмена*; и (или) обратиться за помощью к другим медицинским или научным экспертам, если будет считать это нужным.

7.3 Любые расходы, возникшие в ходе подачи запроса на признание *ТИ* и предоставлении дополнительных материалов по требованию КТИ, несет *Спортсмен*.

7.4 КТИ должен принять решение о выдаче или об отказе в *ТИ* в возможно короткие сроки, обычно (если только не возникают исключительные обстоятельства) решение принимается в течение 21 дня с даты получения полностью оформленного запроса. Когда запрос на *ТИ* сделан заблаговременно до начала *Спортивного мероприятия*, КТИ должен приложить все усилия для принятия решения до начала данного *Спортивного мероприятия*.

7.5 Решение КТИ должно быть сообщено *Спортсмену* в письменной форме и должно быть доступно *ВАДА* и другим *Антидопинговым организациям* через систему *АДАМС* или другую систему, одобренную *ВАДА*. Решение не признавать *ТИ* должно включать объяснения причин непризнания.

8.0 Пересмотр *ВАДА* решений по *ТИ*

8.1 Статья 4.4.6 *Кодекса* предусматривает, что *ВАДА* в ряде случаев должно пересматривать решение Международных федераций по *ТИ*, а также может пересматривать любое другое решение по *ТИ*, в каждом случае определяя соответствие требованиям статьи 4.1. Для осуществления пересмотра решений *ВАДА* должно создать КТИ ВАДА, отвечающий требованиям статьи 5.2.

8.2 Каждый запрос на пересмотр решения по *ТИ* в *ВАДА* должен быть представлен в письменном виде и сопровождаться оплатой сбора, установленного *ВАДА*, а также информацией, указанной в статье 6.2 (в случае рассмотрения отказа в *ТИ*, всю информацию, которую *Спортсмен* предоставлял при первичной подаче запроса на *ТИ*). Организация, решение которой подлежит пересмотру, должна получить копию запроса, свою копию должен получить и *Спортсмен* (в случае если это не он/она запрашивают пересмотр).

8.3 В случае если запрос на пересмотр сделан в отношении решения, которое *ВАДА* не обязано пересматривать, то *ВАДА* должно уведомить *Спортсмена* в кратчайшие сроки о своем решении направлять запрос в КТИ ВАДА на пересмотр или нет. Если *ВАДА* примет решение не передавать дело на рассмотрение КТИ ВАДА, то сбор за подачу запроса будет возвращен *Спортсмену*. Любое решение *ВАДА* не направлять запрос на пересмотр является окончательным и не подлежит апелляции. Однако в соответствии со статьей 7.4.7 *Кодекса* само решение по *ТИ* может быть обжаловано.

8.4 В тех случаях, когда подан запрос на пересмотр решения Международной федерации, которое *ВАДА* обязано пересмотреть, *ВАДА* все равно может вернуть решение международной федерации

- а) для уточнения (например, если причины не четко указаны в решении); и (или)
- б) для пересмотра решения самой Международной федерацией (например, если в выдаче *ТИ* было отказано только на том основании, что отсутствовали медицинские исследования и другая информация, подтверждающая соответствие требованиям статьи 4.1).

8.5 В случае если запрос был направлен в КТИ ВАДА, КТИ ВАДА может запросить у *Антидопинговой организации* и (или) *Спортсмена* любую дополнительную информацию, предусмотренную статьей 6.5, и (или) обратиться за помощью к другим медицинским или научным экспертам, если будет считать это нужным.

8.6 КТИ ВАДА должно отменить любое выданное *ТИ*, несоответствующее требованиям статьи 4.1. Если отменяется действующее в данный момент *ТИ* (а не ретроактивное *ТИ*), то отзыв вступает в силу с даты, указанной *ВАДА* (которая не должна быть раньше даты уведомления *Спортсмена*). Такой отзыв не имеет обратной силы, и результаты *Спортсмена* до даты его уведомления не должны быть *Аннулированы*. Отзыв ретроактивного *ТИ* имеет обратную силу.

8.7 КТИ ВАДА должен отменить любой отказ в *ТИ*, если поданный запрос соответствует требованиям статьи 4.1, то есть он должен выдать *ТИ*.

8.8 В том случае если КТИ ВАДА пересматривает решение по *ТИ* Международной федерации, которое было передано ему в соответствии со статьей 4.4.3 *Кодекса* (то есть обязательный пересмотр), он может потребовать от *Антидопинговой организации*, ко-

ЧАСТЬ ВТОРАЯ: СТАНДАРТЫ И ПРОЦЕСС ВЫДАЧИ РАЗРЕШЕНИЯ НА ТЕРАПЕВТИЧЕСКОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

торая «проиграла» (то есть *Антидопинговая организация*, чью точку зрения он не поддержал) а) возместить сбор на подачу запроса стороне, которая подала такой запрос (в тех случаях, где это применимо); и (или) б) возместить расходы *ВАДА*, понесенные в ходе такого пересмотра, в той степени, которой они не были покрыты сбором.

8.9 Если КТИ ВАДА отменяет решение по *ТИ*, которое *ВАДА* решило по собственному решению рассмотреть, то *ВАДА* может потребовать возмещения расходов *ВАДА* по рассмотрению данного дела *Антидопинговой организацией*, которая приняла такое решение.

8.10 Решение КТИ ВАДА с указанием причин, *ВАДА* должно немедленно сообщить *Спортсмену*, его/ее *Национальной антидопинговой организации* и *Международной федерации* (а также в тех случаях, где это необходимо, *Организатору крупного спортивного мероприятия*).

9.0 Конфиденциальность информации

9.1 Сбор, хранение, обработка, раскрытие или неразглашение Личной информации в процессе рассмотрения запроса на *ТИ Антидопинговые организации* и *ВАДА* должны осуществляться в соответствии с требованиями Международного стандарта по защите частной жизни и персональных данных.

9.2 *Спортсмен*, подающий запрос на выдачу *ТИ*, или на признание решения по *ТИ* должен дать письменное согласие:

- а) на передачу всей информации, относящейся к запросу, членам всех КТИ, которые в соответствии с данным *Международным стандартом* уполномочены рассматривать запрос, другим независимым медицинским или научным экспертам, а также всем сотрудникам (включая сотрудников *ВАДА*), вовлеченным в обработку, рассмотрение или обжалование запроса на *ТИ*;
- б) на раскрытие врачом *Спортсмена* членам КТИ любой информации, касающейся его здоровья, которую КТИ сочтет необходимой для рассмотрения и принятия решения по запросу *Спортсмена*;
- в) на распространение информации по запросу среди всех *Антидопинговых организаций*, которые обладают полномочиями по *Тестированию Спортсмена* и (или) обработке результатов.

Примечание к 9.2. До начала сбора Личной информации или получения согласия Спортсмена Антидопинговая организация должна довести до сведения Спортсмена информацию, изложенную в статье 7.1 Международного стандарта по защите частной жизни и персональных данных.

9.3 Запрос на *ТИ* должен рассматриваться в соответствии принципами врачебной тайны. Члены КТИ, независимые эксперты и соответствующие сотрудники *Антидопинговой организации* должны соблюдать принципы строгой конфиденциальности при исполнении своих обязанностей по данному процессу, кроме того они должны подписать соответствующее соглашение о соблюдении конфиденциальности. В частности они должны соблюдать конфиденциальность в отношении следующей информации:

- а) любой медицинской информации и данных, предоставленных *Спортсменом* или его/ее врачом, при оказании врачебной помощи;
- б) любых данных, указанных в запросе, включая фамилию и имя врача, участвующего в данном процессе.

9.4 Если *Спортсмен* захочет отозвать право КТИ на получение медицинской информации в его/ее интересах, *Спортсмен* должен письменно уведомить своего медицинского представителя об этом; принимая во внимание, что в результате отзыва запрос на *ТИ* или запрос на признание существующего *ТИ* будет считаться отозванным без принятия решения об одобрении/признании.

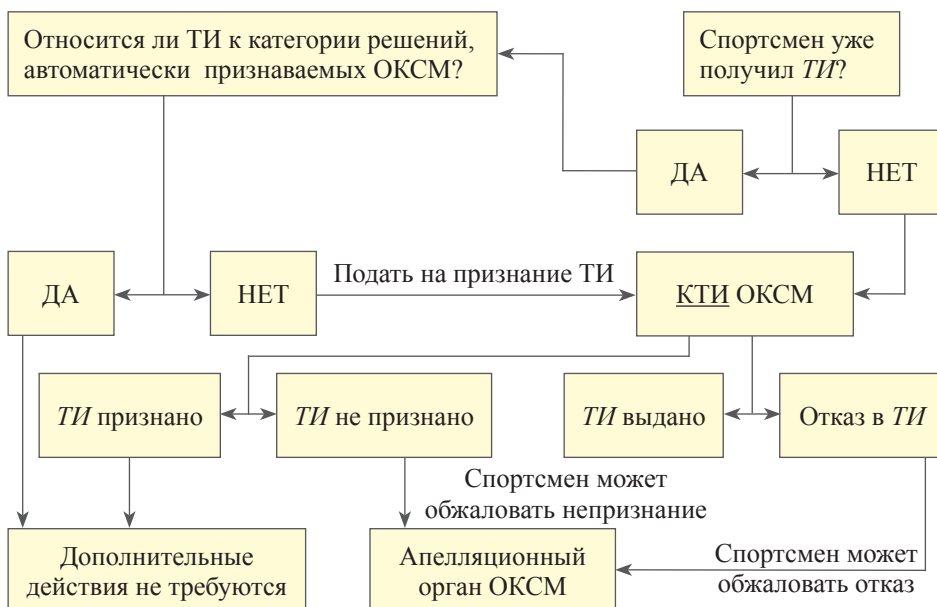
9.5 *Антидопинговые организации* должны использовать предоставленную *Спортсменом* информацию при подаче запроса на *ТИ*, только с целью рассмотрения запроса и в контексте расследования возможного нарушения антидопинговых правил и последующих разбирательств.

Приложение 1: Статья 4.4 Кодекса (блок-схема)

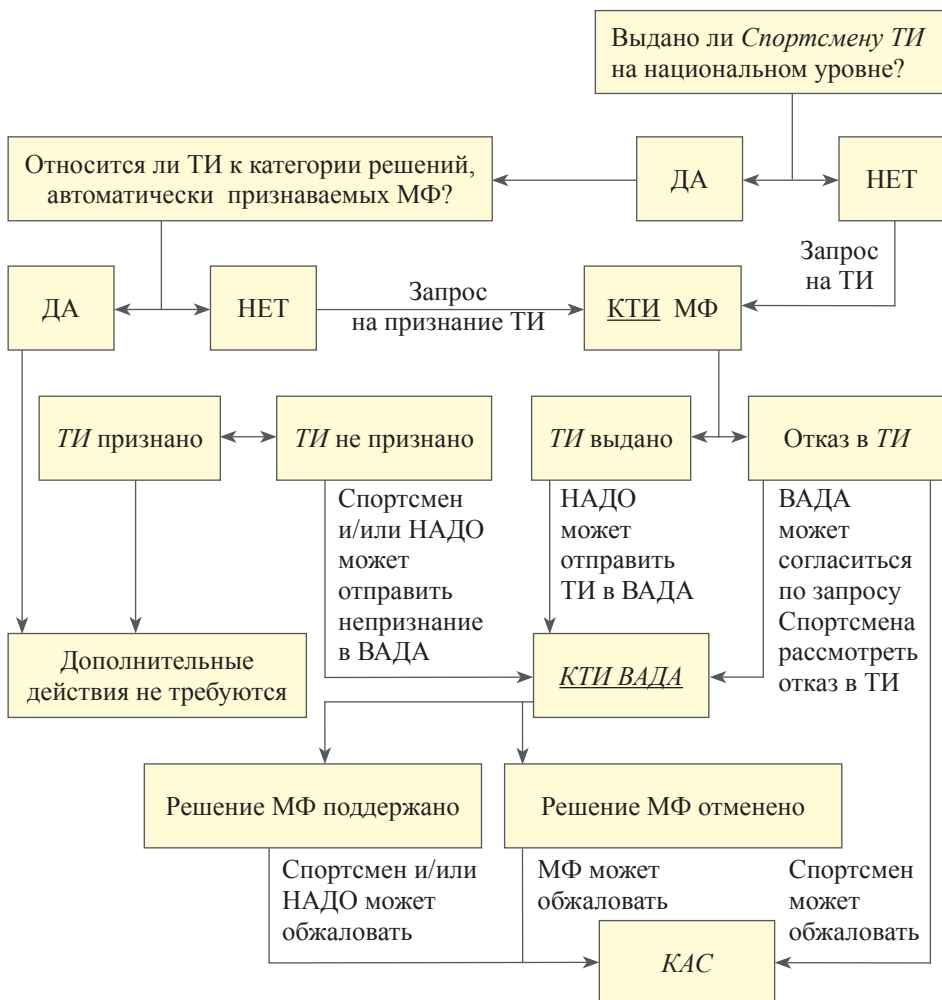
1. Процедура подачи запроса на *ТИ* для *Спортсменов*, не относящихся к *Спортсменам международного уровня* и нуждающихся в *ТИ*



2. Спортсмен планирует участие в Спортивной мероприятии, для которого Организатор крупного спортивного мероприятия (или ОКСМ) установил собственные требования в отношении *ТИ*



3. Процедура подачи запроса на *ТИ* для Спортсменов международного уровня (а также тех, на кого распространяются требования Международной федерации в области *ТИ*), нуждающихся в *ТИ*:



Приложение 2: Бланк запроса на ТИ

Название *Антидопинговой организации*
(логотип или название АДО)

БЛАНК ЗАПРОСА НА ТИ (разрешение на Терапевтическое использование)

Заполните, пожалуйста, все разделы заглавными печатными буквами или наберите на компьютере. Спортсмен должен заполнить разделы 1, 5, 6 и 7, врач должен заполнить разделы 2, 3 и 4. Неразборчиво или не полностью заполненные запросы будут возвращены для повторной подачи после оформления и заполнения недостающей информации.

1. Информация о спортсмене

Фамилия: _____ Имя: _____

Муж ☐ Жен ☐ Дата рождения (д/м/г): _____

Адрес: _____

Город: _____ Страна: _____ Индекс: _____

Тел: _____ Электронная почта: _____
(с кодом страны)

Вид спорта: _____ Дисциплина/Позиция: _____

Международная или национальная федерация: _____

Если Вы являетесь Спортсменом с ограниченными физическими возможностями, уточните, пожалуйста: _____

2. Медицинская информация (если необходимо, продолжите на отдельном листе)

Диагноз:

В том случае, если для лечения может использоваться разрешенное медицинское средство, пожалуйста, предоставьте обоснование для запроса на использование запрещенного средства

Примечание

Диагноз

Доказательства, подтверждающие диагноз, должны быть приложены к настоящему запросу и направлены вместе с ним. Медицинские доказательства должны включать полную историю болезни спортсмена и результаты всех обследований и лабораторных анализов, а также рентгеновские и другие снимки и графики, имеющие отношение к данному запросу. Если возможно, также прилагаются копии оригиналов заключений или писем. Доказательства должны быть как можно более объективными в клинических обстоятельствах. В случае, когда какие-то состояния не могут быть проиллюстрированы, независимое медицинское заключение, подтверждающее диагноз, будет использовано при рассмотрении данной заявки.

Приложение 2: Бланк запроса на ТИ

3. Медицинские детали

Запрещенная субстанция(и): Непатентованное наименование	Дозировка	Путь введения	Частота	Продолжительность приема
1.				
2.				
3.				

4. Декларация врача

Настоящим удостоверяю, что информация, указанная в разделе 2 и 3 является точной, и что вышеуказанное лечение назначено в соответствии с медицинскими показаниями.

Фамилия _____

Медицинская специализация:

Адрес: _____

Тел.: _____

Факс: _____

Электронная почта: _____

Подпись врача: _____ Дата: _____

5. Ретроактивные запросы

Это ретроактивное ТИ? Да: ☐ Нет: ☐ Если да, то когда началось лечение? _____ _____	Пожалуйста, укажите причины: неотложная медицинская помощь или помощь при резком ухудшении состояния здоровья ☐ в силу исключительных обстоятельств не было достаточного времени или возможности для того, чтобы подать запрос до сдачи пробы ☐ примененные правила не требуют предварительной подачи ☐ другое ☐ Пожалуйста, объясните: _____ _____ _____ _____
---	--

6. Предыдущие запросы

Подавали ли Вы ранее запрос(ы) на ТИ? На какую субстанцию или метод? _____ Кому? _____ Решение: Выдано ☐	Да ☐ Нет ☐ Когда? _____ Отказ ☐
---	---

7. Декларация спортсмена

Я, _____, настоящим удостоверяю, что изложенная в пунктах 1, 5 и 6 информация является полной и достоверной. Настоящим я разрешаю предоставить мои персональные медицинские данные антидопинговой организации (АДО), а также уполномоченным сотрудникам ВАДА, КТИ ВАДА (комитет по выдаче разрешений на терапевтическое использование), КТИ и уполномоченным сотрудникам других АДО, которые имеют право получить доступ к данной информации в соответствии с положениями Всемирного антидопингового кодекса («*Кодекс*») и Международного стандарта по терапевтическому использованию.

Я разрешаю моему врачу(ам) предоставлять любую медицинскую информацию вышеуказанным лицам, которую они считают необходимой для рассмотрения и принятия решения по моему запросу.

Я понимаю, что информация, предоставленную при подаче запроса на *ТИ*, будет использоваться, только с целью рассмотрения запроса и в контексте расследования возможного нарушения антидопинговых правил и последующих разбирательств. Я также понимаю, что если я захочу 1) получить более полную информацию об использовании предоставленных мной данных; 2) воспользоваться своим правом доступа к этим данным или внесения исправлений в эти данные или 3) отозвать у этих организаций право получения данных о моём состоянии здоровья, я обязан письменно уведомить об этом моего лечащего врача и мою АДО. Я понимаю и соглашаюсь с возможной необходимостью хранения информации, связанной с запросом на *ТИ*, которая была получена от меня до отзыва моего разрешения, исключительно для целей установления возможного нарушения антидопинговых правил, где это предписывается Кодексом.

Я согласен с тем, что данный запрос будет доступен для всех АДО и других организаций, обладающих полномочиями на мое Тестирование и обработку результатов.

Я понимаю и принимаю тот факт, что получатели моей личной информации и решения, принятого по результатам запроса, могут находиться за пределами страны, где я проживаю. В разных странах законы о защите данных и конфиденциальности могут отличаться от законов страны моего проживания.

Я понимаю, что если я полагаю, что моя Личная информация не используются в соответствии с данным разрешением и Международным стандартом по защите частной жизни и персональных данных, я имею право подать жалобу в ВАДА или КАС.

Подпись спортсмена: _____ Дата: _____

Подпись родителя/опекуна: _____ Дата: _____

(Если Спортсмен является Несовершеннолетним или лицом, с ограниченными физическими возможностями, которые мешают ему/ей подписать данную форму, то форму должен подписать один из родителей или опекун от имени Спортсмена).

**Пожалуйста, вышлите заполненную форму по адресу _____
посредством (оставляя себе копию запроса): _____**

ВСЕМИРНЫЙ АНТИДОПИНГОВЫЙ КОДЕКС

**МЕЖДУНАРОДНЫЙ СТАНДАРТ
ПО ТЕРАПЕВТИЧЕСКОМУ ИСПОЛЬЗОВАНИЮ**

ВСЕМИРНОЕ АНТИДОПИНГОВОЕ АГЕНТСТВО

Январь 2010

Международный стандарт по терапевтическому использованию

Международный стандарт по ТИ был впервые принят в 2004 и вступил в силу в 2005г. Настоящее издание представляет собой версию 4.0, которая включает в себя изменения, внесённые Правлением ВАДА 30 октября 2009г. Пересмотренный Международный стандарт по ТИ вступает в силу с 1 января 2010 г.

Опубликовано 3 ноября 2010

ВАДА

World Anti-Doping Agency

Stock Exchange Tower

800 Place Victoria (Suite 1700)

PO Box 120

Montreal, Quebec,

Canada H4Z 1B7

URL: www.wada-ama.org

Tel: + 1 514 904 9232 Fax: + 1 514 904 8650 E-mail: info@wada-ama.org

Предисловие

Международный стандарт по терапевтическому использованию (ТИ) Всемирного Антидопингового Кодекса является обязательным международным стандартом 2-го уровня, разработанным как часть Всемирной антидопинговой программы.

Официальный текст *международного стандарта* по терапевтическому использованию подготовлен ВАДА и опубликован на английском и французском языках. В случае любых расхождений между английской и французской версиями, английская версия будет считаться преобладающей.

Международный стандарт по ТИ (версия 4.0) вступает в силу 1 января 2010 г.

СОДЕРЖАНИЕ

ЧАСТЬ ПЕРВАЯ: ВВЕДЕНИЕ, ПОЛОЖЕНИЯ *КОДЕКСА* И ОПРЕДЕЛЕНИЯ Error!
Bookmark not defined.

- 1.0 Введение и описание**
- 2.0 Положения *Кодекса***
- 3.0 Термины и определения**

ЧАСТЬ ВТОРАЯ: СТАНДАРТЫ ПО ПРЕДОСТАВЛЕНИЮ РАЗРЕШЕНИЙ НА ТЕРАПЕВТИЧЕСКОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

- 4.0 Критерии предоставления разрешения на ТИ**
- 5.0 Конфиденциальность информации**
- 6.0 Комитеты по выдаче разрешений на терапевтическое использование (КТИ)**
- 7.0 Обязанности международных федераций и национальных антидопинговых организаций**
- 8.0 Процесс подачи запроса на терапевтическое использование (ТИ)**
- 9.0 Декларация об *использовании***
- 10.0 Пересмотр решений относящихся к ТИ со стороны ВАДА**
- 11.0 Ранее выданные сокращённые разрешения на ТИ**
- Приложение 1**

ЧАСТЬ ПЕРВАЯ: ВВЕДЕНИЕ, ПОЛОЖЕНИЯ КОДЕКСА И ОПРЕДЕЛЕНИЯ

1.0 Введение и описание

Целью *Международного стандарта* по ТИ является обеспечение гармонизации в процессе предоставления разрешения на терапевтическое использование в различных видах спорта и странах.

Кодекс допускает использование *спортсменами* и их врачами субстанций, являющихся запрещенными, в терапевтических целях, т.е. допускает использование в терапевтических целях субстанций и методов, перечисленных в *Списке запрещенных субстанций или методов*, запрещенных иным способом.

Международный стандарт по ТИ содержит критерии для предоставления разрешения на ТИ, конфиденциальности информации, формирования комитетов по ТИ и процедуры подачи запроса на ТИ.

Настоящий стандарт применим к *спортсменам*, как они определены в Кодексе, т.е. к *спортсменам* с полными физическими возможностями и *спортсменам* с ограниченными физическими возможностями.

Всемирная антидопинговая программа включает в себя все компоненты, необходимые для обеспечения оптимальной гармонизации и внедрения лучших методов организации в международных и национальных антидопинговых программах. Основными ее компонентами являются: *Кодекс* (Уровень 1), *Международные стандарты* (Уровень 2) и Модели лучших методов и принципов организации работы (Уровень 3).

Во введении к *Всемирному антидопинговому Кодексу* по поводу цели и внедрения *Международных стандартов* говорится следующее:

«Международные стандарты для различных технических и процедурных компонентов антидопинговой программы будут разработаны после консультаций с подписавшимися сторонами и правительствами и утверждены Всемирным антидопинговым агентством (ВАДА). Они будут созданы с целью гармонизации отношений между антидопинговыми организациями, ответственными за определенные технические и процедурные составляющие антидопинговых программ. Строгое соблюдение Международных стандартов обязательно для определения соответствия Кодексу проводимой в стране работы. Стандарты могут время от времени пересматриваться Исполнительным комитетом ВАДА после необходимых консультаций с подписавшимися сторонами и правительствами. Если Кодексом не предусмотрено иначе, Международные стандарты и все изменения в них вступают в силу в срок, указанный в Международных стандартах или изменениях.»

Соответствие *Международному стандарту* (в противоположность другому альтернативному стандарту, установленному порядку или процедуре) должно служить достаточным основанием при определении того, была ли проведена должным образом та или иная процедура, относящаяся к *Международному стандарту*.

Определения, предусмотренные *Кодексом*, выделены курсивом. Дополнительные определения, относящиеся к *Международному стандарту* по ТИ, выделены подчеркиванием.

2.0 Положения Кодекса

Следующие положения *Кодекса* напрямую относятся к *Международному стандарту* по ТИ.

Статья 4.4. *Кодекса* Терапевтическое использование

ВАДА приняло *Международный стандарт* по предоставлению исключений для разрешения терапевтического использования.

Каждая международная федерация должна обеспечить возможность *спортсменам международного уровня* или *спортсменам*, выступающим на *международных спортивных соревнованиях*, у которых есть документированные медицинские показания к *использованию запрещенных субстанций* или *запрещенных методов*, подать запрос на разрешение на терапевтическое использование *субстанций* или *методов*. *Спортсмены*, состоящие в *регистрируемом пуле тестирования* международной федерации, могут получить разрешение на терапевтическое использование только в соответствии с правилами своей международной федерации. Каждая международная федерация должна опубликовать список тех *международных спортивных событий*, для участия в которых требуется разрешение на терапевтическое использование. Каждая *национальная антидопинговая организация* должна обеспечить для всех *спортсменов*, находящихся под ее юрисдикцией, которые не включены в *международный регистрируемый пул тестирования* и у которых имеются документированные медицинские показания для *использования запрещенной субстанции* или *запрещенного метода*, возможность подать запрос на получение разрешения на терапевтическое использование. Такие запросы должны соответствовать требованию *Международного стандарта* по терапевтическому использованию. Международные федерации и *национальные антидопинговые организации* должны немедленно информировать ВАДА через *Систему антидопингового администрирования и менеджмента (АДАМС)* [Anti-Doping Administration & Management System – ADAMS] о выдаче разрешения на терапевтическое использование, за исключением случаев, когда оно выдано *спортсменам* национального уровня, которые не включены в *регистрируемый пул тестирования национальной антидопинговой организации*.

ВАДА по собственной инициативе может в любое время пересматривать выдачу разрешения на терапевтическое использование любому *спортсмену международного уровня* или *спортсмену* национального уровня, включенному в *регистрируемый пул тестирования национальной антидопинговой организации*. Также по запросу любого *спортсмена*, которому было отказано в выдаче разрешения на терапевтическое использование, ВАДА может пересмотреть такой отказ. Если ВАДА установит, что такая выдача или отказ не согласуются с *Международным стандартом* по терапевтическому использованию, то ВАДА может изменить такое решение.

Если, вопреки требованиям данной статьи, международная федерация не может обеспечить *спортсменам* возможность получения разрешения на терапевтическое использование, то *спортсмен международного уровня* может обратиться в ВАДА с просьбой пересмотреть его заявление, как получившее отказ.

Наличие *запрещенной субстанции* или *ее метаболитов*, или *маркеров* (статья 2.1), *использование* или *попытка использования запрещенной субстанции* или *запрещенного метода* (статья 2.2), *обладание запрещенными субстанциями* и *запрещенными*

методами (статья 2.6) или назначение или попытка назначения запрещенной субстанции или запрещенного метода (статья 2.8), не противоречащие положениям о терапевтическом использовании и согласующиеся с *Международным стандартом* по терапевтическому использованию, не должны считаться нарушением антидопинговых правил.

Статья 13.4 Кодекса Апелляция по поводу решений о предоставлении или отказе в предоставлении права на терапевтическое использование

На решения *ВАДА* об отмене решения о выдаче или невыдаче разрешения на терапевтическое использование апелляции могут подаваться только в *САС* самим спортсменом, либо антидопинговой организацией, решение которой было пересмотрено. На решения любой другой антидопинговой организации, кроме *ВАДА*, запрещающие терапевтическое использование и не измененные *ВАДА*, апелляции могут подаваться спортсменами международного уровня в *САС*, а другими спортсменами – в уполномоченные национальные организации, поименованные в статье 13.2.2. Если национальная структура изменяет решение об отказе в выдаче разрешения на терапевтическое использование, то *ВАДА* может подать апелляцию на такое решение в *САС*.

Если антидопинговая организация не предпринимает действий по поводу правильно поданного запроса на разрешение терапевтического использования в приемлемые сроки, то бездействие антидопинговой организации по принятию решения может считаться отказом в праве на апелляцию, предусмотренную данной статьей.

Статья 14.5 Кодекса Информационный центр по допинг-контролю

ВАДА должно действовать как главный информационный центр по допинг-контролю для всех спортсменов международного уровня и спортсменов национального уровня, включенных в регистрируемый пул тестирования национальной антидопинговой организации. Для обеспечения координированного планирования тестирований и во избежание ненужного дублирования тестирований различными антидопинговыми организациями каждая антидопинговая организация должна сообщать в информационный центр *ВАДА* обо всех соревновательных и внесоревновательных тестированиях перечисленных категорий спортсменов как можно скорее после их проведения. Эта информация должна быть доступной для самого спортсмена, национальной федерации, под эгидой которой выступает данный спортсмен, национального олимпийского комитета или национального паралимпийского комитета, национальной антидопинговой организации, международной федерации, Международного олимпийского комитета или Международного паралимпийского комитета.

Для выполнения функций информационного центра по сбору и распространению информации по допинг-контролю *ВАДА* разработало базу данных *АДАМС*, отвечающую принципам конфиденциальности. В частности, *ВАДА* создало *АДАМС* таким образом, чтобы эта база данных согласовывалась с принципами и нормами конфиденциальности, принятыми как *ВАДА*, так и другими организациями, использующими *АДАМС*.

Частная информация, касающаяся спортсмена, персонала спортсмена или иных лиц, связанных с антидопинговой деятельностью, должна сохраняться *ВАДА*, работающим

под юрисдикцией канадского частного права, в строгой конфиденциальности и в соответствии с *Международным стандартом* по защите частной информации. По крайней мере, один раз в год *ВАДА* обязано публиковать статистические отчеты, обобщающие получаемую информацию, всегда обеспечивая уважение прав *спортсменов*, оставаясь открытой для диалога с национальными и региональными органами по защите конфиденциальности.

Статья 15.4 Кодекса Взаимное признание

15.4.1. В соответствии с правом на подачу апелляций, предоставленным статьей 13, проведение *тестирований*, выдача разрешений на терапевтическое использование запрещенных субстанций, а также результаты слушаний или другие окончательные решения любой *подписавшейся стороны*, если они соответствуют *Кодексу* и входят в компетенцию *подписавшейся стороны*, должны признаваться и уважаться всеми другими *подписавшимися сторонами*.

[Примечание к статье 15.4.1: Ранее в интерпретации этой статьи имела место некоторая путаница, касающаяся разрешений на терапевтическое использование. Если в правилах международной федерации не указано иначе и если нет соглашения с международной федерацией, то национальные антидопинговые организации не имеют право выдавать разрешения на терапевтическое использование спортсменам международного уровня.]

15.4.2. *Подписавшиеся стороны* должны признавать аналогичные действия других органов, не принявших данный *Кодекс*, если правила, принятые этими органами, во всем остальном не противоречат данному *Кодексу*.

[Примечание к статье 15.4.2: Если решение органа, не подписавшего данный Кодекс, в некоторых положениях соответствует, а в других – не соответствует Кодексу, то подписавшиеся стороны должны попытаться привести решение в соответствие с принципами Кодекса. Например, если при разбирательстве в соответствии с Кодексом, сторона, не подписавшая данный Кодекс, обнаружила, что спортсмен нарушил антидопинговые правила, что подтверждено наличием в его организме запрещенной субстанции, но назначила срок дисквалификации короче срока, предусмотренного Кодексом, тогда все подписавшиеся стороны должны признать нарушение антидопинговых правил, и национальная антидопинговая организация спортсмена должна провести слушания в соответствии со статьей 8 для определения, нужно ли назначить более длительный срок дисквалификации, предусмотренный Кодексом.]

3.0 Термины и определения

3.1 Термины и определения из *Кодекса*

АДАМС [ADAMS – Anti-Doping Administration & Management System]. АДАМС (Система антидопингового администрирования и менеджмента) – это система, предназначенная для управления базой данных, расположенной в Интернете, путем ввода, хранения, распространения данных и составления отчетов, разработанная для оказания помощи учредителям и ВАДА в их антидопинговой деятельности при соблюдении законодательства о защите информации.

Неблагоприятный результат анализа [Adverse Analytical Finding]. Сообщение из лаборатории или другой структуры, признанной ВАДА, что в соответствии с *Международным стандартом* для лабораторий и соответствующими техническими документами в *пробе* обнаружено присутствие *запрещенной субстанции* или *ее метаболитов* или *маркеров* (включая повышенные количества эндогенных субстанций), или получено доказательство *использования запрещенного метода*.

Антидопинговая организация [Anti-Doping Organization]. *Подписавшаяся сторона*, ответственная за разработку правил, направленных на инициирование, реализацию и действенность любой части процесса *допинг-контроля*. В частности, антидопинговыми организациями являются Международный олимпийский комитет, Международный паралимпийский комитет, другие оргкомитеты *крупных международных соревнований*, которые проводят *тестирование* на своих *соревнованиях*, ВАДА, международные федерации и *национальные антидопинговые организации*.

Спортсмен [Athlete]. Любое лицо, занимающееся спортом на международном (как это установлено каждой международной федерацией) или национальном уровне (как это установлено каждой *национальной антидопинговой организацией*, включая, без ограничения, *лиц*, входящих в *регистрируемый пул тестирования*), и любой другой участник соревнования, находящийся под юрисдикцией *подписавшейся стороны* или другой спортивной организации, принявшей *Кодекс*. Все положения *Кодекса*, включая, например, *тестирование* и разрешение на терапевтическое использование, должны применяться к спортсменам международного и национального уровней. Некоторое *национальные антидопинговые организации* могут проводить тестирование и применять антидопинговые правила к спортсменам различных уровней: от участников массовых соревнований до спортсменов высокого уровня, которые в настоящее время не выступают и не будут в ближайшем будущем выступать на национальном уровне. От *национальных антидопинговых организаций* не требуется, однако, применять все положения *Кодекса* к таким *лицам*. Для *допинг-контроля* спортсменов, не относящихся к международному или национальному уровням, могут быть разработаны специальные национальные правила, не вступающие в противоречие с *Кодексом*. Таким образом, в стране может быть принято решение проводить тестирование участников массовых соревнований, но не требовать при этом предоставления запросов на терапевтическое использование или информации о местонахождении. Точно так же оргкомитет *крупного международного соревнования*, в котором участвуют спортсмены уровня ниже, чем международный или национальный, может решить проводить тестирование участников, но не требовать заранее запроса на терапевтическое использование или информацию о местонахождении. Согласно статье 2.8 (Назначение или *Попытка* назначения) и в целях сбора информации и разработки антидопинговых образовательных программ, любое *лицо*, принимающее участие в соревнованиях, проводимых под юрисдикцией

подписавшейся стороны, правительства или другой спортивной организации, принявшей Кодекс, считается спортсменом.

[Примечание: данное определение разъясняет, что все спортсмены, выступающие на международном и национальном уровнях, подпадают под действие антидопинговых правил, изложенных в Кодексе, причем должны быть даны точные определения понятий «соревнования международного уровня» и «соревнования национального уровня» для внесения этих понятий в антидопинговые правила международных федераций и национальных антидопинговых организаций, соответственно. На национальном уровне антидопинговые правила, разработанные в соответствии с Кодексом, должны применяться, как минимум, ко всем членам национальных команд и ко всем лицам, допущенным к участию в национальных чемпионатах в любом виде спорта. Однако это не означает, что все эти спортсмены должны быть включены в регистрируемый пул тестирования национальной антидопинговой организации. Также это определение позволяет каждой национальной антидопинговой организации, по ее желанию, расширить программу допинг-контроля, включив туда спортсменов, участвующих в соревнованиях более низких уровней. Участники соревнований всех уровней должны иметь преимущество в обеспечении информацией по вопросам борьбы с допингом и антидопинговыми образовательными программами.]

Кодекс [Code]. Всемирный антидопинговый кодекс.

Соревнование [Competition]. Единичное состязание, матч, игра или единичный атлетический вид. Например, баскетбольный матч или финал забега на 100 метров на Олимпиаде. Для многоэтапных гонок и других спортивных состязаний, где призы разыгрываются ежедневно или с другими промежутками, различия между соревнованием и спортивным событием будут устанавливаться в соответствии с правилами, принятыми в данной международной федерации.

Допинг-контроль [Doping Control]. Все стадии и процессы, начиная с планирования тестирования и заканчивая окончательным рассмотрением апелляции, включая все стадии и процессы между ними, такие как предоставление информации о местонахождении, сбор и транспортировка проб, лабораторные исследования, запрос на терапевтическое использование, обработка результатов и проведение слушаний.

Спортивное событие [Event]. Серия отдельных соревнований, проводимых как единое целое одной организацией (например, Олимпийские игры, чемпионаты мира FINA – Международной федерации плавания или Панамериканские игры).

Период проведения соревнований [Event Period]. Время между началом и окончанием спортивного события, как оно установлено организацией, его проводящей.

Соревновательный период [In-Competition]. Если не обозначено иначе в правилах международной федерации или другой соответствующей антидопинговой организации, то «соревновательный период» означает отрезок времени, начинающийся за двенадцать часов до соревнований, в котором спортсмену предстоит участвовать, до конца соревнования и процесса сбора проб, относящегося к этому соревнованию.

Международное спортивное событие [International Event]. Спортивное событие, за проведение которого отвечает или на которое назначает технический персонал Международный олимпийский комитет, Международный паралимпийский комитет, международная федерация, оргкомитет крупного международного соревнования или другая международная спортивная организация.

Спортсмен международного уровня [International-Level Athlete]. Спортсмен, включенный одной или более международной федерацией в *регистрируемый пул тестирования* данной федерации.

Международный стандарт [International Standard]. Стандарт, принятый ВАДА в поддержку Кодекса. Соответствие *Международному стандарту* (в противоположность другому альтернативному стандарту, установленному порядку или процедуре) должно служить достаточным основанием при определении того, была та или иная процедура, относящаяся к *Международному стандарту*, проведена должным образом. *Международные стандарты* должны включать в себя любые технические документы, изданные в соответствии с *Международными стандартами*.

Национальная антидопинговая организация [National Anti-Doping Organization]. Организация(ии), определенная(ые) каждой страной в качестве обладающей полномочиями и отвечающей за принятие и реализацию антидопинговых правил, осуществление сбора *проб*, обработку результатов тестирования, проведения слушаний; все – на национальном уровне. Сюда же относится организация, которая может быть уполномочена рядом стран служить в качестве региональной *антидопинговой организации* для этих стран. Если это назначение не было сделано компетентными органами государственной власти, то такой структурой должен быть *национальный олимпийский комитет* или уполномоченная им структура.

Национальное спортивное событие [National Event]. Спортивное событие с участием спортсменов международного и национального уровней, не являющееся *международным спортивным событием*.

Внесоревновательное тестирование [Out-of-Competition]. Любой допинг-контроль, который не является *соревновательным*.

Запрещенный список [Prohibited List]. Список, устанавливающий перечень *запрещенных субстанций и запрещенных методов*.

Запрещенный метод [Prohibited Method]. Любой метод, включенный в *Запрещенный список*.

Запрещенная субстанция [Prohibited Substance]. Любая субстанция, приведенная в *Запрещенном списке*.

Регистрируемый пул тестирования [Registered Testing Pool]. Список спортсменов высшего уровня, составляемый отдельно каждой международной федерацией и *национальной антидопинговой организацией*, как для *соревновательного*, так и для *внесоревновательного тестирования*, являющийся частью плана сбора проб для данной международной федерации или *национальной антидопинговой организации*. Каждая международная федерация публикует список тех спортсменов, которые включены в *регистрируемый пул тестирования* либо поименно, либо указывая четкие специфические критерии.

Подписавшиеся стороны [Signatories]. Организации, подписавшие Кодекс и согласившиеся соблюдать изложенные в нем принципы и правила, включая Международный олимпийский комитет, международные федерации, Международный паралимпийский комитет, *национальные олимпийские комитеты*, *национальные паралимпийские комитеты* и оргкомитеты *крупных соревнований*, *национальные антидопинговые организации* и ВАДА.

Тестирование [Testing]. Часть процесса допинг-контроля, включающая в себя план сбора проб, сбор *проб*, обращение с ними, а также доставку *проб* в лабораторию.

Использование [Use]. Использование, применение, употребление в пищу, введение инъекционным путем, а также применение любым другим способом чего бы то ни было, относящегося к *запрещенным субстанциям* или *запрещенным методам*.

ВАДА [WADA – World Anti-Doping Agency]. Всемирное антидопинговое агентство.

3.2 Термины и определения из *Международного стандарта по ТИ*.

Личная информация: как определяется Международным стандартом по защите частной жизни и личной информации, информация, включающая в себя, без ограничения, любую личную информацию, относящуюся к идентифицированному или неидентифицированному участнику или относящуюся к иным лицам, информация о которых используется только в рамках профессиональной деятельности антидопинговых организаций.

[Комментарий: понимается, что личная информация включает (но не ограничивается ею) контактную информацию спортсмена и его принадлежность к спортивным организациям, информацию о его местонахождении, информацию о выданных разрешениях на ТИ (если имеются), результаты тестирований, информация, касающаяся обработки результатов (включая сведения о слушаниях, наложенных санкциях и апелляциях. Личная информация также включает в себя личные данные и контактную информацию, относящуюся к иным лицам, а именно, медицинскому персоналу, ответственному за работу со спортсменом, его лечение, и оказание ему помощи в рамках антидопинговой деятельности]

Терапевтический [Therapeutic]. Относящийся к лечению какого-либо медицинского состояния с использованием медицинских препаратов или методов; обеспечивающий лечение или помогающий в нем.

ТИ [TUE]. Разрешение на терапевтическое использование, утвержденное комитетом по терапевтическому использованию на основании документированных медицинских показаний, до начала использования субстанций в спорте.

КТИ [TUEC]. Комитет по выдаче разрешений на терапевтическое использование, образуемый соответствующей антидопинговой организацией.

КТИ ВАДА [WADA TUEC]. Комитет по выдаче разрешения на терапевтическое использование, назначаемый ВАДА.

ЧАСТЬ ВТОРАЯ: СТАНДАРТЫ ПО ПРЕДОСТАВЛЕНИЮ РАЗРЕШЕНИЙ НА ТЕРАПЕВТИЧЕСКОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

4.0 Критерии предоставления разрешения на ТИ

Спортсмену может быть предоставлено разрешение на терапевтическое использование (ТИ) запрещенной субстанции или запрещенного метода, включенных в Запрещенный список. Заявка на ТИ рассматривается комитетом по предоставлению разрешений на терапевтическое использование (КТИ), назначаемым антидопинговой организацией. Подобные разрешения будут выдаваться в строгом соответствии со следующими критериями:

4.1 Разрешение на ТИ может быть дано только в строгом соответствии со следующими критериями

а) У *спортсмена* наступит значительное ухудшение состояния здоровья, если в процессе лечения какого-либо острого или хронического заболевания он не сможет использовать запрещенную субстанцию или запрещенный метод.

б) Терапевтическое использование запрещенной субстанции или запрещенного метода не приведет к дополнительному улучшению спортивных результатов, кроме ожидаемого улучшения, связанного с возвращением к нормальному состоянию здоровья под воздействием терапевтического эффекта от применения данной субстанции или метода. Использование любой запрещенной субстанции или запрещенного метода для повышения «пониженного» уровня эндогенных гормонов не может считаться приемлемым терапевтическим вмешательством.

в) Отсутствие разумной терапевтической альтернативы использованию запрещенной субстанции или запрещенного метода.

г) Необходимость использования запрещенной субстанции или запрещенного метода не может быть следствием, полностью или частично, предыдущего нетерапевтического использования субстанций из Запрещенного списка.

4.2 Разрешение на ТИ отменяется выдавшим его органом, если:

- (а) *Спортсмен* незамедлительно не подчиняется любым требованиям или условиям антидопинговой организации, предоставившей разрешение на ТИ;
- (б) Срок, в течение которого действует разрешение на ТИ, истек;
- (в) *Спортсмен* извещается, что разрешение на ТИ отменено антидопинговой организацией.

[Примечание: Каждое конкретное разрешение на ТИ будет иметь четко оговоренный срок действия, устанавливаемый соответствующим КТИ. Могут иметь место случаи, когда срок действия разрешения на ТИ истек или разрешение было отозвано, а запрещенная субстанция, применение которой было разрешено в целях ТИ, по-прежнему присутствует в организме спортсмена. В этих случаях антидопинговая организация, осуществляющая первоначальное рассмотрение неблагоприятного результата анализа, рассматривает вопрос о том, согласуется ли такой результат с истечением срока действия разрешения или отзывом разрешения на ТИ].

4.3 Запрос на ТИ, поданный позже установленного срока (запрос на ТИ, имеющий обратную силу), не будет рассматриваться за исключением следующих случаев:

- (а) необходимости оказания срочной медицинской помощи или лечения какого-либо острого заболевания;
- (б) отсутствия в силу исключительных обстоятельств у заявителя достаточного времени или возможности для того, чтобы подать заявку, а КТИ – рассмотреть заявку до проведения допинг-контроля.

[Примечание: Необходимость в срочной медицинской помощи или необходимость в лечении какого-либо острого заболевания с использованием запрещенных субстанций или методов до того, как может быть получено разрешение на ТИ, возникает довольно редко. Обстоятельства, требующие упрощенной процедуры рассмотрения заявки на ТИ вследствие предстоящих соревнований, также возникают не так часто. Тем не менее, антидопинговые организации, ответственные за предоставление разрешений на ТИ, должны разработать внутренние процедуры, определяющие, как следует действовать в подобных случаях].

5.0 Конфиденциальность информации

5.1 При сборе, хранении, обработке, раскрытии или нераскрытии личной информации в процессе обработки запроса на ТИ, антидопинговые организации и ВАДА должны следовать Международному стандарту по защите частной жизни и личной информации.

5.2 Заявитель должен дать письменное согласие на передачу всей необходимой информации, относящейся к заявке, членам всех КТИ, которые в соответствии с Кодексом, имеют право рассмотрения досье и другим независимым медицинским или научным экспертам, если потребуется, а также всем сотрудникам, имеющим отношение к работе над заявкой на ТИ, ее рассмотрению или к апелляции на решение о выдаче разрешения на ТИ, а также ВАДА. Заявитель также обязан дать письменное согласие на передачу информации о решении КТИ другим соответствующим АДО и национальным федерациям в соответствии с положениями Кодекса.

[Комментарий к 5.2. До сбора личной информации или получения согласия Спортсмена, АДО должна довести до сведения Спортсмена информацию, содержащуюся в статье 7.1 Международного стандарта по защите частной жизни и личной информации]

Если требуется привлечение независимых экспертов, вся информация, указанная в заявке, будет рассылаться без упоминания фамилии и имени спортсмена.

5.3 Члены КТИ и сотрудники антидопинговой организации будут строго соблюдать принципы конфиденциальности при исполнении своих обязанностей. Все члены КТИ, а также все имеющие отношение к этому сотрудники подпишут соглашение о соблюдении конфиденциальности. В частности, они должны соблюдать конфиденциальность в отношении следующей информации:

- (а) любой информации и данных медицинского характера, предоставляемых спортсменом и его/ее врачом/врачами;
- (б) любых данных, указанных в заявке, включая фамилию и имя врача/врачей, участвующих в данном процессе.

Если спортсмен желает отозвать право КТИ или КТИ ВАДА на получение информации о состоянии его/ее здоровья, спортсмен должен письменно об этом уведомить своего врача. В

результате данного решения *спортсмен* не сможет получить разрешение на ТИ или возобновить действующее разрешение на ТИ.

6.0 Комитеты по выдаче разрешений на терапевтическое использование (КТИ)

Комитеты по выдаче разрешений на ТИ создаются и действуют в соответствии со следующими принципами:

6.1 КТИ должен иметь в своем составе, не менее трех (3) врачей с опытом работы в спорте и лечении *спортсменов*, а также обладающих глубокими познаниями в области клинической, спортивной медицины и медицинского контроля. Для обеспечения должного уровня независимости при принятии решений, большинство членов КТИ не должны иметь конфликта интересов или какой-либо политической ответственности в рамках *антидопинговой организации*. Все члены КТИ подпишут соглашение о конфликте интересов. При рассмотрении запросов от *спортсменов* с ограниченными физическими возможностями как минимум один член КТИ должен иметь опыт лечения и медицинского обеспечения *спортсменов* с ограниченными физическими возможностями.

6.2 КТИ могут запрашивать проведение любой медицинской или научной экспертизы, которую они сочтут необходимой, для рассмотрения обстоятельств, касающихся каждого конкретного запроса на ТИ.

6.3 Состав КТИ ВАДА определяется в соответствии с критериями, изложенными в пункте 6.1. КТИ ВАДА, учреждается для рассмотрения по своей собственной инициативе решений, касающихся предоставления *антидопинговыми организациями* разрешений на ТИ или отказе в них *Спортсменам международного уровня, Спортсменам*, выступающим на международных соревнованиях, как описано в 7.1(б) или *Спортсменам*, входящим в регистрируемый пул тестирования своих НАДО, как указано в ст. 4.4 *Кодекса*. В отсутствие исключительных обстоятельств, КТИ ВАДА должен вынести своё решение в течение 30 дней по получении запрошенной информации.

7.0 Обязанности Международных федераций и НАДО.

7.1 Каждая международная федерация обязана:

- а) в соответствии со ст. 6 создать КТИ
- б) публиковать список международных спортивных событий, для которых должно даваться разрешение на ТИ в соответствии с правилами международных федераций
- в) установить и опубликовать порядок, в котором Спортсмен, принимающий участие в международных спортивных событиях, описанных в 7.1 (б) и входящий в регистрируемый пул тестирования международных федераций, может подать запрос на ТИ запрещённых субстанций или методов, при наличии документированных медицинских показаний. Этот порядок должен соответствовать требованиям статьи 4.4. *Кодекса*, настоящего *Международного стандарта* и *Международного стандарта* по защите частной жизни и личной информации
- г) публиковать любые правила, в соответствии с которыми международная федерация должна принимать разрешения на ТИ, выданные *другими антидопинговыми организациями*.

- д) немедленно через систему АДАМС уведомлять ВАДА о всех разрешениях на ТИ (субстанции или методе, дозе, частоте и способе применения, сроке действия, всех условиях, связанных с выданным разрешением), а также предоставлять всю связанную с разрешениями на ТИ документацию.
- е) немедленно уведомлять о разрешении на ТИ соответствующую НАДО и национальную спортивную федерацию.
- ж) по запросу ВАДА, немедленно предоставлять всю документацию, касающуюся любого отказа в выдаче разрешения на ТИ

7.2 каждая НАДО обязана:

- а) в соответствии со ст. 6 создать КТИ
- б) определить и публиковать информацию о тех спортсменах, находящихся в ее юрисдикции, которые обязаны получить разрешение на ТИ до использования запрещённой субстанции или запрещённого метода. Как минимум, эта информация должна включать в себя сведения о всех Спортсменах, входящих в регистрируемый пул тестирования НАДО и других спортсменов национального уровня, как определено НАДО.
- в) установить и опубликовать порядок, в котором Спортсмен, выступающий на международных спортивных событиях, описанных в 7.2 (б) и входящий в регистрируемый пул тестирования НАДО, может подать запрос на ТИ запрещённых субстанций или методов, при наличии документированных медицинских показаний. Этот порядок должен соответствовать требованиям статьи 4.4. Кодекса, настоящего Международного стандарта и Международного стандарта по защите частной жизни и личной информации

[Комментарий к 7.2 (б) НАДО не может выдавать разрешения на ТИ спортсменам, состоящим в регистрируемом пуле тестирования международной федерации, кроме тех случаев, когда международная федерация признаёт ее полномочия или передаёт ей полномочия на выдачу разрешений на ТИ]

- г) немедленно через систему АДАМС уведомлять ВАДА о всех разрешениях на ТИ, выданных Спортсменам, состоящим в ее регистрируемом пуле тестирования или, там где применимо, в регистрируемом пуле тестирования международной федерации или принимающим участие в международных спортивных событиях, описанных в ст. 7.1 (б). Информация должна включать в себя сведения о субстанции или методе, дозе, частоте и способе применения, сроке действия, всех условиях, связанных с выданным разрешением. НАДО также обязана предоставлять всю связанную с разрешениями на ТИ документацию.
- д) по запросу ВАДА, немедленно предоставлять всю документацию, касающуюся любого отказа в выдаче разрешения на ТИ
- е) немедленно уведомлять о выдаче разрешения на ТИ соответствующую национальную спортивную федерацию, международную федерацию, там где правила международной федерации позволяют национальной антидопинговой организации выдавать разрешение на ТИ спортсменам международного уровня.
- ж) признавать разрешения на ТИ, выданные международными федерациями Спортсменам, входящим в регистрируемый пул тестирования международных федераций или участвующим в международных спортивных событиях, как описано в 7.1 (б).

[понятие «опубликовать» для целей ст.7 обозначает, что *антидопинговая организация* должна опубликовать информацию на видном месте на ее веб-сайте и разослать эту информацию всем национальным федерациям, которые принимают ее правила]

8.0 Процесс подачи запроса на терапевтическое использование (ТИ)

8.1. Если иначе не предусмотрено правилами их международных федераций, следующие категории *Спортсменов* должны получить разрешение на ТИ от своих международных федераций:

- а) *спортсмены*, входящие в *регистрируемы пул тестирования*; и
- б) *спортсмены*, принимающие участие в *международных спортивных событиях*, для которых требуется разрешение на ТИ, выдаваемое в соответствии с правилами международной федерации

8.2. Спортсмены не указанные в ст. 8.1. должны получить разрешение на ТИ от своих *НАДО*.

[Комментарий к 8.2 и 8.3 если иначе не предусмотрено правилами международной федерации, спортсмен, уже получивший разрешение на ТИ от НАДО, но затем вошедший в регистрируемый пул тестирования международной федерации или желающий принять участие в международном спортивном событии, которое международная федерация определила, как событие, для которого требуется получение разрешения на ТИ от международной федерации, должен получить новое разрешение на ТИ от международной федерации]

Понятие «если иначе не предусмотрено правилами и международных федераций» принимает во внимание то, что некоторые международные федерации в своих правилах признают разрешения на ТИ, выданные НАДО и не требуют новых разрешений на ТИ на уровне международных федераций. В случае действия таких правил, спортсмен должен получить разрешение на ТИ от своей НАДО]

8.3. спортсмен должен подать письменный запрос на разрешение на ТИ не позднее тридцати (30) до того, как ему потребуется это разрешение (например, до начала спортивного события)

8.4 Запрос на ТИ рассматривается только после получения заполненной формы запроса, к которой должны прилагаться все соответствующие документы (см. Приложение 1 – Форма запроса на ТИ). Процедура рассмотрения запроса должна осуществляться в соответствии с принципами строгой медицинской конфиденциальности.

8.5 В формы запроса на ТИ, изложенные в Приложении 1, *антидопинговыми организациями* могут вноситься требования о предоставлении дополнительные информации, однако из них не могут исключаться никакие разделы или пункты.

8.6 Формы запроса на ТИ могут переводиться *антидопинговыми организациями* на другие языки, однако английский или французский тексты должны сохраняться.

8.7 В запросе должны указываться уровень *Спортсмена* (например, *регистрируемый пул тестирования* международной федерации) вид спорта и, в соответствующих случаях, спортивная дисциплина и конкретная позиция или роль *спортсмена*.

8.8 В запросе должны перечисляться любые предыдущие и/или текущие запросы на использование *запрещенной субстанции* или *запрещенного метода*, указываться орган, в который они подавались, и решение этого органа по ним.

8.9 Запрос должен содержать исчерпывающую информацию о заболевании *спортсмена*, результаты всех обследований и лабораторных анализов, а также графические и иные изображения, имеющие отношение к данной заявке. Все обоснования диагноза и лечения, а также длительности применения, должны соответствовать документу *ВАДА «Медицинские данные, используемые в поддержку решений КТИ»*.

8.10 Любые дополнительные исследования, анализы, рентгенограммы и подобные исследования, запрашиваемые КТИ *антидопинговой организации* до принятия решения, проводятся за счет лица, подающего заявку или руководящего органа его/ее национальной спортивной организации.

[*Комментарий к 8.10: В некоторых случаях Национальная Федерация может взять на себя оплату этих расходов*]

8.11 Запрос должен содержать заключение врача, имеющего соответствующую квалификацию, подтверждающее необходимость использования *запрещенной субстанции* или *запрещенного метода* для лечения *спортсмена*. В нем также должно указываться, почему альтернативные, незапрещенные медицинские средства не могут или не могли быть использованы для лечения *спортсмена*.

8.12 В запросе должны быть указаны дозировки, частота, способ приема и продолжительность применения запрашиваемой *запрещенной субстанции* или *запрещенного метода*. В случае изменений, необходимо подать новый запрос.

8.10 При обычных обстоятельствах решения КТИ принимаются в течение тридцати (30) дней с даты получения всей необходимой документации и доводятся до сведения *спортсмена* в письменной форме через соответствующую *антидопинговую организацию*. В случае если запрос на ТИ подан заблаговременно до начала *спортивного события*, КТИ следует приложить все усилия, чтобы завершить процесс предоставления разрешения на ТИ до начала *спортивного события*. Если разрешение на ТИ предоставляется *спортсмену*, состоящему в *регистрируемом пуле тестирования антидопинговой организации*, то информация о принятом решении предоставляется *спортсмену* и в *ВАДА* незамедлительно с одновременным представлением им данных, касающихся срока действия разрешения и любых условий, связанных с разрешением на ТИ.

8.13 В отсутствие особых обстоятельств, решение КТИ должно быть вынесено в течение тридцати (30) дней по получении всей необходимой документации и доведено до сведения спортсмена в письменном виде соответствующей АДО. В случае, если запрос разрешения на ТИ делается в разумный срок до соревнований, КТИ должен приложить все усилия, чтобы решение было принято до соревнования.

[*Комментарий к 8.13 Если АДО не смогла своевременно рассмотреть запрос спортсмена на ТИ, Спортсмен может обратиться в ВАДА, как если бы он получил отказ*]

9.0 Декларация об использовании

9.1 В Запрещённом списке перечислены некоторые субстанции и методы, которые не являются запрещёнными, но для которых требуется, чтобы *Спортсмен* заполнил декларацию об использовании. *Спортсмену* необходимо выполнить это требование, отметив использование таких субстанций и методов в формуляре допинг-контроля и, когда это возможно, заполнить декларацию использования в системе АДАМС.

9.2. В случае, если спортсмен не отметит использование таких субстанций и методов в формуляре допинг-контроля и не заполнит декларацию использования в системе АДАМС, как это указано в 9.1., это не будет являться нарушением антидопинговых правил.

[Комментарий к 9.2. Правила АДО, в юрисдикции которых находится Спортсмен, за то, что он (она) не заявляет об использовании субстанций и методов, описанных в 9.1. может наложить санкции иные, чем за нарушение антидопинговых правил]

10.0. Пересмотр ВАДА решений по ТИ

10.1 КТИ ВАДА может в любое время пересмотреть выдачу разрешения на ТИ или отказ в нём *спортсмену*, состоящему в *регистрируемом пуле тестирования* международной федерации, принимающему участие в международном спортивном событии, как описано в 7.1 (б) или входящему в *регистрируемый пул тестирования НАДО*. В дополнение к информации, которая должна быть предоставлена в соответствии со ст. 7.1 и 7.2, КТИ ВАДА может запросить у *Спортсмена* дополнительную информацию, включая информацию об исследованиях описанных в статье 8.10. Если решение о выдаче разрешения на ТИ после соответствующего рассмотрения будет изменено ВАДА, это изменение не будет иметь обратной силы, и результаты, полученные *спортсменом* в период действия ТИ не могут быть аннулированы. Решение об отмене разрешения на ТИ вступит в силу не позднее чем через четырнадцать (14) дней после уведомления о нём *Спортсмена*.

10.2 *Спортсмен*, состоящий в *регистрируемом пуле тестирования* международной федерации, принимающий участие в международном спортивном событии, как описано в 7.1 (б) или входящий в *регистрируемый пул тестирования НАДО*, может подать письменный запрос в ВАДА о пересмотре отказа в разрешении на ТИ в течение двадцати одного (21) дня после даты отказа. *Спортсмен*, подающий такой запрос должен оплатить специальный сбор, установленный ВАДА и должен предоставить КТИ ВАДА копии всех документов, предоставленных в АДО в связи со своим запросом. КТИ ВАДА рассмотрит запрос, основываясь на этих документах, но может, для внесения ясности, запросить от *Спортсмена* дополнительную информацию, включая результаты исследований, перечисленных в 8.10. Отказ в разрешении на ТИ будет иметь силу до тех, пока ВАДА не завершит пересмотр этого отказа. Если ВАДА отменит отказ в разрешении на ТИ, разрешение на ТИ немедленно вступит в силу в соответствии с условиями, изложенными в решении ВАДА.

10.3. На решения *ВАДА* об утверждении или отмене разрешений на ТИ может быть подана апелляция в САС в соответствии со ст. 13 *Кодекса*.

11.0. Ранее выданные запросы на сокращённые ТИ

11.1. Действие всех ранее выданных запросов на сокращённые ТИ (СТИ), чей срок действия еще не истёк, прекращается 31 декабря 2009 г.

ПРИЛОЖЕНИЕ 1:

Запрос на терапевтическое использование

Антидопинговая организация

(Логотип или название антидопинговой организации)

Запрос на терапевтическое использование (ТИ)

Заполните все разделы прописными буквами или впечатайте информацию

1. Данные о спортсмене

Фамилия: Имя, отчество:

Женщина ☐ Мужчина ☐ Дата рождения (д/м/г).....

Адрес:

Город:..... Страна: Почтовый индекс:

Телефон:..... Адрес электронной почты:

.....
(укажите международный код)

Вид спорта:..... Дисциплина/Позиция:

Международная или национальная спортивная организация (федерация):

.....

1)Входит/ не входит в регистрируемый пул тестирования международной федерации

2) Входит/ не входит в регистрируемый пул тестирования НАДО

3)Принимает участие в спортивном событии, организованном международной федерацией, для которого требуется разрешение на ТИ, выдаваемое в соответствии с правилами международной федерации - укажите название соревнования.....

В случае если спортсмен с ограниченными физическими возможностями, укажите ограничения:

Медицинская информация

Диагноз с достаточной медицинской информацией (см. примечание 1):

.....
.....
.....
.....

В том случае, если для лечения может использоваться разрешенное медицинское средство, предоставьте обоснование для запроса на использование запрещенного средства

.....
.....
.....

2. Информация о препарате

Запрещенная субстанция: <u>Непатентованное наименование</u>	Дозировка	Способ применения	Частота применения
1.			
2.			
3.			

Предполагаемый срок лечения:
(Отметьте галочкой)

однократно ☐ для неотложной помощи ☐
или длительность (неделя/месяц):

Подавали ли вы ранее запрос на ТИ:

да ☐

нет ☐

На использование какой субстанции?

.....

Кому?.....Когда?.....

Решение: Разрешено ☐ Отказано ☐

4. Декларация врача

Настоящим удостоверяю, что вышеуказанное лечение назначено в соответствии с медицинскими показаниями, и использование альтернативных медицинских препаратов не из запрещенного списка было бы неудовлетворительным при лечении данного заболевания.

Имя:.....

Медицинская

специализация:.....

Адрес:

Телефон:

Факс:

Адрес электронной почты:

Подпись врача: Дата:

5. Декларация спортсмена

Я, настоящим удостоверяю, что указанная в пункте 1 информация является полной и достоверной, и я запрашиваю разрешение на использование субстанции или метода из Запрещенного списка ВАДА. Настоящим я разрешаю предоставить мои персональные медицинские данные антидопинговой организации (АДО), а также сотрудникам ВАДА, КТИ ВАДА (комитет по предоставлению разрешения на терапевтическое использование) и прочих АДО в соответствии с положениями Кодекса. Я понимаю, что если я когда-либо захочу отозвать право вышеуказанных организаций на получение данных о состоянии моего здоровья от своего имени, я обязан письменно уведомить об этом моего врача и мою АДО.

Подпись спортсмена: Дата:

Подпись родителя/подпись опекуна: Дата:

(если спортсмен является несовершеннолетним или имеет ограниченные физические возможности, препятствующие ему подписать данную декларацию, родитель или опекун подписывают ее от имени спортсмена)

6. Примечание:

Примечание 1	Диагноз <i>Доказательства, подтверждающие диагноз, должны быть приложены к настоящему запросу и направлены вместе с ним. Медицинские доказательства должны включать полную историю болезни спортсмена и результаты всех обследований и лабораторных анализов, а также рентгеновские и другие снимки и графики, имеющие отношение к данному запросу. Если возможно, также прилагаются копии оригиналов отчетов или писем. Доказательства должны быть как можно более объективными в данных обстоятельствах, а в случае, когда какие-то состояния не могут быть проиллюстрированы, прилагается независимое медицинское заключение, подтверждающее диагноз, которое поможет рассмотрению данной заявки.</i>
---------------------	--

Запросы, заполненные ненадлежащим образом, будут возвращаться и должны подаваться повторно

Пожалуйста, предоставьте заполненную форму в АДО и оставьте себе копии ваших документов.